

# SZÓ- ÉS TÁRGYMUTATÓ

HAJDÚ MIHÁLY—H. GULYÁS ZSUZSA

Az alábbi szó- és tárgymutató a teljesség igényével készült. Tartalmazza a könyv minden szakkifejezését nyelvjárási szavát és munkafolyamat- vagy tárgymegevezését. Utal az egyes részművekre kisebb fejezetcímekben föl nem tüntetett gondolati egységekre. Különösen nagy gonddal vettük föl az egyes munkafolyamatok leírásának műszavait, munkaeszközök készítési módjának kifejezéseit, továbbá azokat a szavakat — még ha köznyelviak is —, amelyek a szerszámok, eszközök anyagára, részeire, használatára és tárolási helyére vonatkoznak. A tájszavakat — elsősorban a valódi és jelentésbeli tájszókat — szintén kivétel nélkül fölvevük, s féldézójelben adtuk meg köznyelvi jelentésüket vagy körülírásukat. Arra nem utaltunk, hogy melyik az hódmezővásárhelyiek, és melyik az orosháziak által használt, hiszen visszakeresésükkor ez általában kiderült a szövegkörnyezetből. Kerek zárójelbe tettük a szavak, kifejezések pontosítását, könnyebb megértését szolgáló kiegészítéseket.

Nem vettük föl a mutatóba azokat a köznyelvi szavakat, amelyek ugyan tárgyat, munkafolyamatot vagy néprajzi fogalmat jelölnek, de említésükön kívül semmi lényegeset nem tudunk meg róluk. Kimaradtak továbbá a helynevek és személynevek, mert az előbbieknél külön mutatója van (100—18), az utóbbiak pedig részben a tartalomjegyzékben, részben pedig az adatközlők és munkatársak névsorában megtalálhatók.

Főként a néprajzi fejezetek aprólékos leírásainak és az egyéb szaktudományoknak a kifejezés- és szókincse szerepel a mutatóban. Az irodalmi alkotások és az életrajzok szavai közül csak a legjelentősebbek kerültek fölvetelre.

A szó- és tárgymutató készítésekor az a szempont vezetett bennünket, hogy elsősorban a könyv tudományos fölhasználhatóságát segítsük, vagyis a kutatók hasznosíthassák minél könnyebben a munkában rejlő értékes forrásanyagot. Természetesen a mutató által a művelődési céllal vagy pusztán érdeklődésből olvasók számára is hozzáférhetőbbé, áttekinthetőbbé válik a leírás.

abál 292

abalé 294

ábécé 'olvasókönyv' 426

ábécés könyv 426

ablak 225, 227, 234, 238, 240, 243, 252, 253, 257,

259, 261, 264, 268, 281, 282, 414, 443

abalakok elhelyezése 222—3

abrakos bárány 266

abrinca 'abroncs' 435

abroncs 226, 435

abrosz 329, 334, 337, 338, 360

Achileo-Festucetum pseudovinae 43

ácok 'ászokfa' 243, 244, 275, 327

Acorelletum pannonicum 43

ácsajtó 240, 257

ácsing 'vagyakozik' 355

adogató (météban) 431

adomány 272

adományok (templomépítésre) 414

Adonis vernalis 36

Adonis vogensis Stev. 38

Adonis transsylvanica Simonovich 38

adózás 54

ág (hajfonaté) 355, 361

ág (fonott kalácsé) 330

ágasfa 255, 384

aggat 'akaszt' 252

agrogeológia 17

Agrosti-Caricetum asteretosum 43

Agrosti-Caricetum distantis 43

agy (keréké) 369

agy 234, 235, 239, 241, 243, 250, 265, 268, 269,

270, 271, 273, 275, 276, 277, 332, 360, 501

agyag 225, 226

agyagkemence 225

agyagos sár 226, 227, 252, 255, 256

- ágyalás 422  
 ágyás (sárgészítéskor) 226  
 ágyáskészítés (kolbászcsináláskor) 293  
 ágydeszka 234, 236  
 ágyfiók 236  
 ágyhuzat (huzat) 272, 298  
 ágyhuzat 235  
 ágyláb 275  
 ágynemű 234, 236, 288, 298, 359, 360, 510  
 ágyterítő 235, 360  
 ágyvég 236, 237  
 ágyvitel (lakodalomkor) 330, 509  
 áher 'gyenge szél' 276, 373, 394  
 ajándékozás (kereszteléskor) 503  
 ajándékozás (temetés után) 525  
 ajtó 226, 227, 228, 240, 243, 248, 250, 251, 252, 255, 256, 257, 258, 259, 260, 268, 273, 281, 282, 414, 520  
 ajtófélfá 257, 258  
 ajtóhúzó 240  
 ajtóküszöb 252  
 ajtólevél 255  
 ajtómöge 265  
 ajtónyílás 265  
 akácdrong 256  
 akácfa 424  
 akácfa (Robinia pseudo-acacia) 23  
 akácgerenda 253  
 akácoszlop 223, 249, 252, 254, 255, 258  
 akácvirág 319, 320  
 akaszt 'valamihez megköt' 147  
 akasztó 244  
 akasztófa 'amihez hozzáköt, hozzáakaszt valamit' 147  
 akasztós szekrény 237  
 akol 47, 150—1, 155, 156, 250, 255, 257, 259  
 akolistálló 155  
 alagút (csárdákban) 148, 491  
 alamizna 272  
 alap (kemencéé) 225  
 alap (tanyaépületé) 224  
 alaprajzok 229—33  
 alapszabály (olvasóköré) 382, 385  
 alapterület (lakóépületé) 281, 282  
 áldomás 409  
 áldott állapot 'terhesség' 500  
 áldozócsütörtöki bál 392  
 alelnök (olvasóköré) 385  
 alföldi lösz 18  
 alj 'alom' 255  
 alj (csíramálée) 329  
 alj (górée) 257  
 alj (kemencéé) 225  
 aljegyző (olvasóköré) 385  
 aljtészta (csíramálée) 329  
 alkalmak az ivásra 408—10  
 állami iskolák 428  
 állás (jóságé) 153, 155  
 állás (vályogverés gödre) 285  
 állat (piacra szánt) 368  
 állat fölket (halottét) 520  
 állatgondozás 178, 179, 180, 181, 182, 183, 185, 186, 187  
 állatgyógyítás 315  
 állatok eladása 186  
 állatok párzása 504  
 állatok viselkedése 444  
 állattartás 145—59, 161, 166  
 állatvilág a Fehér-tóban 43  
 állatvilág szépsége 453  
 álló 'járószék kisgyermeknek' 239  
 állófogas 360  
 állvány 244  
 alma 342, 343, 444  
 almárium 360  
 almás (tészta) 333  
 almaszós 343  
 almával végzett varázslás 505  
 alom 255, 262, 273  
 álom 443—4, 445  
 álomszív 'hajtószárat rögzítő szív' 492  
 alsóruha 356, 361, 362  
 alsószoknya 345, 356, 362, 364, 445  
 alsótapasztás 226  
 alsővény 'kocsi fenékdieszakája' 285, 369  
 alsővénydeszka 249  
 aludtfej 260, 324, 334  
 alvás 269—72  
 alvásrend 269—72  
 alvóhely 236, 269—72  
 András-nap 445  
 angyalhálás 'lyuk a kenyérben' 321  
 antropológiai vizsgálatok 162  
 anya 268, 269, 272, 277, 246, 255, 419, 420, 421, 422 (lásd még: édesanya, idesszülem)  
 anyagulya 151  
 anyajószág 258  
 anyakoca 254, 255, 420  
 anyakönyvezés 52, 55, 62  
 anya szerepe nemi fölvilágosításban 504  
 anyaváros 414  
 anyós 361  
 apa 267, 268, 269, 271, 273, 346, 419, 420, 422 (lásd még: édesapa)  
 apacs (egyik gyerek a kumó játékban) 438  
 apacs hely (kumó játékban) 438  
 április 275  
 aprójószág 244, 257, 258, 273, 420, 421  
 aprólék (baromfié) 342  
 aprópénzszórás (lakodalomkor) 513  
 árenda 'haszonbér' 210—2  
 árendál 'bérel' 277  
 Aranyadalmi Újság 394  
 aranszörű bárány motívum 443  
 arasz 433  
 árasztásos öntözés 531  
 aratás 181—3, 277, 421, 422  
 aratás szépsége 462  
 arató 276  
 aratóbál 393  
 aratóbetyár 203—4  
 aratógép 181, 256  
 aratókorsó 465  
 árnyék 276  
 árnyékszék 260—1, 283  
 árok 253

- árokciás (gyermekjáték) 436  
 árpa 246  
 árpa aratása 183  
 árpaliszt 274, 321  
 árpapolyva 225, 226, 258, 284  
 árpapolyvás sár 225, 226, 258  
 árpaszalma 253  
 Artemisia Festucetum pseudovinae-pannonicum 43  
 árus 271  
 árvagané 147, 206, 290  
 árvahús 'nyúzaskor a bőrrel leszakadt hús' 295  
 ásitás babonái 445  
 ásóbéka (Pelobates fuscus) 43  
 ásott verem 246, 256  
 Asperula cynanchica L. 38, 39—40  
 Astralgo-Poetum Angustifoliae 43  
 aszalt alma 428  
 aszalt meggy 428  
 ászok 236, 376 (lásd még: ácok)  
 asszony 257, 261, 263, 264, 265, 267, 268, 269, 272, 275, 319, 320, 324, 325, 333, 339, 352, 445  
 asszonyi jótulajdonságok 458—9  
 asszonyok munkája 177—8, 179, 180, 181, 182, 183, 184, 185, 188  
 asszonyok piacozása 368  
 asztag 183, 276  
 asztagos (csépléskor) 194  
 asztagőrző 276  
 asztal 234, 239, 240, 242, 243, 244, 245, 249, 251, 260, 264, 265, 266, 267, 268, 269, 272, 273, 275, 276, 321, 325, 327, 331, 334, 338, 339, 341, 360, 424  
 asztalabrosz 360  
 asztalfiók 234  
 asztalfő 514  
 asztali kugli 390  
 asztalláb 234, 349  
 asztallap 326  
 asztalratétel (újszületett) 502  
 asztalsarka 523  
 asztalszék 241, 242, 267, 268  
 asztalterítő 234, 360  
 átdörgöl (tarhonyát) 'rostán átnyomkod' 338  
 átfrás (ingatlané) 191  
 átlépés babonái (gyermekátlépés) 445  
 átrostál (tarhonyát) 338  
 átszítál (lisztet) 320  
 átvág 'kapával megkever' 227, 284  
 avasfene 'lim-lom' 288  
 avított 'ócska, kopott' 271  
 avul (gaztető) 254  
 áztatóvíz (mosáskor) 298  
 azsúrozott 'azsúrral díszített' 351  
  
 bab 240, 244, 272, 338, 445  
 baba (fadarab) 429  
 bába 499, 501  
 babakelengye 500  
 babérlevél 341, 342  
 bableves 276, 319, 338, 422  
  
 babona 252, 443—9, 500, 501, 504, 519, 520, 521, 524  
 baboskendő 362, 517  
 babosra száradt (dohány) 310  
 babválogatás 422  
 bádog 258, 259, 266  
 bádogdíz (kalapon) 349  
 bádogernyő 265  
 bádoglemez 253  
 bagó 314, 353  
 bagozódik 'bagózik' 353  
 bagós emberek 314  
 bagóspapír 353  
 bagózik 353  
 bajúsz 351  
 bajúszkötő 350—1  
 bajúsznövesztő 350  
 bajúszpázsit (Crypsis aculeata) 24, 25, 45  
 bajúszpedrő 350, 353  
 bajúszviselete 350, 353  
 bakancs 355  
 bál 274, 357, 359, 383, 402, 505  
 bálbajárás jegyesség idején 506—7  
 balha 'bolha' 276  
 báliruha 359  
 balkáni gerle (Streptopelia decaocto) 44  
 ballangó 'ördögsekér' 262  
 bálózás 392—8  
 bálrendező 397  
 balta 444  
 balzsamos vazelin 502  
 banda 193, 224, 285, 394, 489  
 bandagazda 184  
 bandázik 168, 188, 273  
 bandázó 'szomszédok összejövetele, beszél-tése' 264  
 bank 'földre karcolt kör gombozaskor' 433  
 baracklekvár 300  
 bárány 266  
 báránybőr 349, 353, 363  
 báránybőr sapka 347, 350  
 bárányparéj (Camphorosma annua) 45  
 barátnő 361  
 barázda 422 (lásd még: borozda)  
 barázdára perget 178  
 bárd 342  
 barkácsoló 424  
 barlangó 'ördögsekér' 262, 263  
 barlangókazal 263  
 barom 'nagy jószágfalka' 146  
 baromfi 274 (lásd még: aprójószág)  
 baromfibontás 342  
 baromfiól 222, 256—9  
 baromfitartás 257  
 baromfitelep 257  
 baromfitenyésztési tanfolyam 404  
 baromfivész 315  
 baromgazdaság 146  
 bársony 358, 361  
 bársonypapucs 359  
 bázsing 'nyelöcső' 292, 295  
 batkáros 'kisebb holmikát áruló, rendszerint vándorkereskedő' 313

- beáll (idő) 'tél kezdődik' 264  
 beáll (iskola) 'tanítás kezdődik' 267, 426  
 bebőröz (fédereskocsi tengelyének végét) 369  
 bebugolyál (gyereket) 516  
 becsináltlevés 341  
 bedagaszt (tésztát) 330  
 bedeszkáz 248, 252, 253, 254  
 beegyelít 'egyneművé kavar' 332  
 beépítettség (tanyáé) 222  
 beereszt (tajtékpipát) 313  
 befenekedik 'berüg, beiszik' 408  
 befenekel 'feneket készít' 257  
 befog 'idegen állatot behajt' 315  
 befőtt 244, 249, 344  
 begyűjt 'fűt' 261  
 beharangozás 412  
 behemót (nagy) 162  
 bejáró 221, 222  
 béka 250, 446  
 békanyelv (ostordísz) 306  
 bekap 'beszokik' 258  
 bekecs 349, 353, 363  
 bekerít 223  
 békés—csanádi löszhát 17—25  
 bekiált (valakit) 'kiáltással behív' 276  
 béklyók fölnyitása 494  
 beköltözés a városba 190  
 beköt (fejet) 359  
 bél (gyertyáé) 265, (kenyéré) 323, (mécsesé) 266  
 belebújós (kombiné) 358  
 belécel 249, 254, 257  
 beleharap a tűz 'jól meggyullad' 263  
 belehencserít 'beleteker' 299  
 bélelés 304  
 beles 'belet áruló' 293  
 bélés 347  
 beleszabott ujjú (ruha) 356  
 beletapos 'taposással belekever' (polyvát a sár-  
 ba) 227  
 bélhúzás (babona gyermekszületéskor) 502  
 bélhúzó (mécsesalkatrész) 266  
 bélmosás (disznóöléskor) 423  
 belső ajtó 225  
 belső egyház 413—4  
 belső legelő 146  
 belső migráció 332  
 belső piac 368  
 belsőségek fölhasználása 294  
 belterjes baromfitenyésztés 257  
 belterjes gazdálkodás 161, 530  
 bél tisztítása 293  
 bélszír 293  
 bélyegvas 146  
 bemángorol 298  
 bemeszel 227, 255, 256  
 bemunkál 'földet megművel' 214  
 bendő 295  
 benne tart 'van belőle, el nem fogy' 328  
 bennveszik 'játékban játszmat vesz' 439, 440  
 beölt 'nagy öltésekkel bevarr' 235  
 bepörget 'meghint, megszór' 324  
 bér 199, 200, 202, 203, 204, 205, 206, 213—4  
 berak 'egy oldalon hiányzó falat fölépít' 228  
 berakott sparhet 'vályogból épített takaréktűz-  
 hely' 241  
 beráncol 'gatyát ráncba szed' 352  
 beránt 'ételre rántást tesz' 339  
 bérel 423  
 berendezés (helyiségeké) 234—61  
 béres 197—8, 200—1, 253, 268, 271, 274, 350,  
 422  
 béres munkaideje 188—9  
 béres munkája kukoricatöréskor 185  
 béresgazda 204  
 béresgyerek 199—200  
 béreshelyettes 198  
 béresláda 444  
 béres-tanyás 204—5  
 bérlet 277  
 bérlevél 'szerződés cselédfogadáskor' 198, 199,  
 200, 201, 202, 203, 204, 205, 206  
 berlinerkendő 'gyárilag készített, kötött gypajjú-  
 kendő' 360, 361, 362  
 bérmlálás 503  
 besároz 'tapaszt' 240, 248, 252, 264, 256, 258, 282  
 besulykol 'megtanul' 427  
 besuprikál 'baromfit betérit' 188  
 beszaglász (kutya) 'vizelettel bűzőssé tesz' 275  
 beszeg 346  
 betakarítás (gabonáé) 166—7  
 betanítás (szindarabé) 399  
 betanulás (szindarabé) 400  
 betapaszt 226  
 beteg ember halála 519  
 betegség 446  
 betonistálló 255  
 betű 426  
 betűrül 'megeszik' 326  
 betyár 148, 149, 171—3, 489—95  
 betyár 'aratómunkás' 203—4  
 betyárbetörés 495  
 betyárhistóriák 489—95  
 betyárvezér 490  
 bevasal (ruhát) 298  
 bevásznal 'szélmalomvitorlát fölsodor' 375  
 bevet (kenyeret) 321, 423  
 bevetés (kenyéré) 322  
 bezöldségel (levest) 340  
 bílic (Vanellus vanellus) 44  
 Biblia 236  
 bicska 267, 426, 428, 432  
 bidörög (kenyér) 'magától aprókat mozdul' 322  
 bifláz 'tanul' 426  
 bika 157—8, 443  
 bika 'kiküldött gyerek a csem-csem gyűrű játé-  
 kban' 439  
 bikafüst 'kiküldött gyerek a csem-csem gyűrű  
 játékban' 439  
 biliárdozás 389—90  
 biliárdverseny 390, 392  
 birka 273, 425, 443, 502  
 birkabőr 353, 363 (lásd még: báránybőr)  
 birkabőr tárolása 295  
 birkafaggyú 265, 348  
 birka felbontása 295—6  
 birkagyapjú 273

- birkaherélés 425  
 birkahodály 255 (lásd még: hodály, birkaól, birkaszín)  
 birkahodály mérnöki rajza 231  
 birkahús 275, (felhasználása) 296, (tárolása) 296  
 birka leölése 295  
 birkanyakú (csizma) 350  
 birkanyírás 159  
 birkanyúzás 295  
 birkaól 248, 249, 255, 259  
 birkapaprikás 296, 384, 515, (készítése) 407  
 birkás lepény 327  
 birkaszín 283, 290  
 birkatej 339  
 birkavágás 294—6  
 birsalmaleves 342  
 biztosítás 538—9  
 biztosítótű 362  
 blúz 358, 359, 360, 361  
 bocskor 347  
 bocskor (tésztaféle) 325, 326  
 bocskoros (tésztaféle) 325  
 bocskoros alj (csíramálé) 329  
 bocskorszíj 347  
 bodag (tésztaféle) 324, 325  
 bodor (ruhadísz) 'fodor' 357  
 bodorít 'valaminek saját anyagából gömböcskéket állít elő' 338  
 bodorka 'lóhere' 23, 24  
 bodorkajárás 'lóhere elszaporodása a gyöpon' 23  
 bodorsuba 354  
 bodzafapuska (gyermekjáték) 426  
 bodzavirág 246  
 boglya 263  
 boglyakemence 237  
 bogvár 370—2, 378  
 bogni 'hajlított bádoglemez a kémény tetején' 240  
 bogrács 240, 259, 275, 407  
 bojtortján 362  
 bojtár 146, 154  
 bokor 260  
 bokor 'dupla masni, csokor' 346, 355, 357, 358, 362  
 bokorra köt 'csokorra, dupla masnira köt' 362  
 bokszeszima 350  
 Bolboschoenetum maritimi continentale 43  
 bolondkocsi 'vontatót szállító jármű' 167, 374, 542  
 bolt 265, 420  
 bolthajtás 240  
 bont (disznót) 292  
 bontás (birkáé) 295—6, (disznóé) 292  
 bontóasztal 292  
 bor 249, 331, 516, (eltetése halottal) 521  
 bor ágya 'étel, amire jólesik a bor' 409  
 borbély 378  
 bordűr (ruhadísz) 356  
 bordűrös (ruha) 357, 358, 359  
 borjúbőr 349  
 borjúsajjú (ingujj) 154, 351  
 borkorcsolya 331  
 borogatás 246  
 borona 256  
 borospohár 236  
 borotválkozás 351, 353  
 borotvatartó 484  
 bors 238, 334, 336, 340, 342  
 borsószemre térdepeltetés 427  
 borultság 28  
 boszton (tánc) 402  
 bot 428, 429  
 bot (sétabot, görbebot) 354  
 botdobás (játékban) 430  
 botrugás (játékban sorsolás módja) 428  
 bödőnös disznóhús 345  
 bógatya 154, 239, 347, 348, 351, 352  
 bögös 394  
 bögre 236, 241, 267, 342  
 böjhös 'kissé bolyhos' 347  
 böjt 345, 414  
 böjti szelek 376, 433, 435  
 böjtösedény 344  
 bölcso 239, 246, 268, 269  
 böllér 423  
 bölléraszony 241, 291  
 böllérpogácsa 291  
 bőr 246, 292, (sajté) 299  
 bőrcipő 356  
 bőrdózni 'bőr dohánytartó' 351  
 bőrfej (ostornyélen) 308  
 börgomb 363  
 bőrkesztyű 361  
 bőrmellény 154  
 bőrpapucs 359, 362  
 böstörködik 'morgolódik' 187  
 bronzkori földvár 35—6  
 búboskemence 240  
 búbos pacirta (*Galerida cristata*) 44  
 búbos vöcsök (*Podiceps cristatus* L.) 44  
 búcsúztatás (menyasszonyé) 512  
 budi 'árnyékszék' 260  
 bufog 'rövid, tompa hangot hallat' 227  
 bufogó (hang) 147  
 buga 'kendercsomó' 272  
 bűg (föderes kocsi tengelye) 369  
 bugyborék 'buborék' 323  
 bugyelláris 'pénztárca' 444  
 bugyi 347, 356, 357, 360  
 bugylibicska 426  
 Bújj, bújj zöld ág... (gyerekjáték) 438—9  
 bújtató (szíjon) 307  
 buksza 'pénztárca' 353, 361, 503  
 bunkó (boton) 428  
 bunkósbót 264  
 burgonya 250, 272, 339 (lásd még: krumpli)  
 burgonyacsomó 250  
 burokban született gyerek 502  
 butella 466—75, 480—2  
 bútor 234, 242, 246, 275  
 bútorok takarítása 288  
 bútorzat 249, 424  
 butykos 265, 266, 466  
 búza 243, 246, 248, 262, 267, 272, 274, 320, 322, 329

- búzaalj 246, 319  
 búza aratása 181—3  
 búzaliszt 320, 328  
 búza mosása 373  
 búzaszalma 234, 244, 254, 258  
 búzatergető 373  
 búbájós 444, 446, 448  
 búbájosság 444  
 bürke 'szalonnabőrdrab' 292  
 bürü-híd 492
- Camphorosmetum ahnuae 43  
 canga (juh) 159  
 cefre 301  
 céllövészet 392  
 céllövőpálya 384  
 cementes malter 257  
 cementvályú 260  
 ceremónia 'halotti szertartás' 523  
 cérna 266, 351  
 cérnalaska 337  
 ceruza 427  
 cézés (labdajáték) 431  
 cica 'játékban a fogó' 436, 437  
 Cica-mica, melyik szemed fáj? (gyerekjáték) 436  
 cifrára festett 234  
 cigány 226, 227, 271, 272, 518  
 cigányalma 531  
 cigányfogas 239, 242  
 cigányfürő 244  
 cigánygyerek (tésztaféle) 330  
 cigánykovács 378, 379  
 cigánymunka 'sármunka' 226  
 cigányol 'lovat ostorral üt' 368  
 cigaretta 351  
 cihelődik 'készülődik, igazgatja magát' 358  
 cikk (kazal egy része) 256  
 cikk 'fölkialtás sikeres lökéskor likkerjátékban' 432  
 cikkezés (gyermekjáték) 431—2  
 cilinderkémény 282  
 cimbalmos 394  
 cimet 'cukrozott fahéj' 326  
 cimetes kifli (tésztaféle) 330  
 cipész 379—80  
 cipő 319, 321, 322, 323, 324, 325, 326, 336  
 cipő 346, 348, 357, 360, 362, 363, 444  
 cipőpucoló 242  
 cirok 241, 254  
 ciroksöprű 241, 245, 248, 321, 326  
 cirokszál 256, 327  
 cirokszár 260  
 cítera 239  
 cíterabál 398  
 cíteraszó 518  
 combor (Mentha sp.) 23  
 colos deszka 424  
 cövek 435  
 cuca 'kihegyezett végű bot' 333  
 cüg 'légvonat, huzat' 240, 242  
 cuggos 'huzatos, légvonatos' 243  
 cughúzó 'szellőzőlyuk' 246  
 cügös cipő 363
- cuháré 'táncos összejövetel' 505  
 cukor 242, 325, 326, 328, 330, 331, 332, 334, 335  
 337, 340, 342, 343, 443  
 cukorrépa 324  
 cukorrépból pálinka 302  
 cukrospárga 434
- csajhos 'vizes, sáros' 346  
 csákány 226, 254  
 család 188, 266, 267, 268, 270, 276, 277  
 család elhelyezkedése a tanyában 228  
 családfő 267, 268  
 családi élet 419—23  
 Csalán című vicclap 540  
 csap (sarat a vályogvetőbe) 284  
 csapadék 31—3  
 csapás 'út' 262, 274  
 csapatjátékok 429—30  
 csapó (ostoron) 305—6  
 csapol (oszlopokat egymásba) 247  
 csapott tető 259  
 csárda 147, 148, 172, 491  
 csárdás (tánc) 394, 517  
 csat (hajban) 359, (ruhán) 361  
 csatakfolt 45  
 csatakosok (Boloschoenetum maritimi) 24  
 csatorna (tűze tégláégetéskor) 254  
 csattogó szamóca (Fragaria viridis Duch) 39  
 cseléd 182, 197  
 cselédfogadás 178, 197—8  
 cselédkönyv 197  
 cselédközvetítő 198  
 cselédlány 265, 320  
 cselleng 'kisebb kolomp' 147  
 csellengő (munka) 'itt-ott, kisebb munka a tanya körül 207  
 csem-csem gyűrű (gyermekjáték) 439  
 csemetekert 531  
 csempészek 310—2  
 csendőr 274, 311, 397, 493  
 csendőrség 52, 53  
 csengettyű 465  
 csengő 465  
 csép 251  
 cséplés 167, 183—5, 251, 421, 422  
 cséplés társaságban (trupa) 193—5, 213  
 cséplőbanda 183, 184  
 cséplőgép 251  
 cséplőgép-típusok 193  
 cséplőmunkás 184  
 csereelőadások 403  
 cserény 319 (lásd még: cserény)  
 cserény kalap 425  
 cserény 'cserény' 292, 294, 319, 329  
 cserép 225, 226, 247, 249, 250, 251, 252, 254,  
 256, 257, 258, 259, 260, 266, 343  
 cserépdarabok 226  
 cserépedény 240, 241, 272  
 cserépegető 224  
 cserepel 'csereppel főd' 259  
 cserepes tanya 224  
 cserepezés 281, 282  
 cserépkanta 236, 240, 246, 275, 343

cserépmosdótál 241  
 cseréppipa 312  
 cseréptál 329, 479  
 cseréptető 251, 255  
 cseréptörés (játékban) 'tévedés' 438  
 cseréptörmelék 226  
 cseresznyefa 360  
 csernozjom 18—22  
 csettegető 393  
 csibuk 'fapipa' 313  
 csicsog 329  
 csiga (tészta) 337, 340, 342 (lásd még: csiga-tészta)  
 csigacsinálás 509  
 csigacsináló 337  
 csigaleves 337  
 csigametelő 336  
 csigatészta 337, 340  
 csiger 'savanyú' 300  
 csihad 'megfagy, megdermed' 266  
 csiholó (tűzszerszám) 353  
 csikmákszedő 241, 336, 373  
 csikó 253, 446  
 csikó (a vályogvetőt húzó) 285  
 csikóbőrös kulacs 465  
 csikos ágyhuzat 360  
 csikós ostorhasználata 309  
 csillag (torony tetején) 414  
 csillagsárkány 435  
 csinnya (valaminek) 'nyílása' 226  
 csipás málé 'édes málé' 327  
 csipedett-leves 341  
 csiperke 25  
 csipke 270, 357, 358, 359  
 csipkedisz 359  
 csipkefodor 361  
 csipkefüggöny 238  
 csipőhús 292  
 csíralé 329  
 csíramálé 328—9, 404  
 csíráztat 329  
 csiriz 434  
 csirke 252, 255, 257, 258, 342, 345, 367  
 csirkebontás 273  
 csirkecserép 'csirkeitató' 299  
 csirkehúsleves 345  
 csirkenevelő 257  
 csirkeól 257, 259  
 csirkepucolás 273  
 csiszál 'dörzsöl' 347  
 csizma 239, 264, 270, 271, 347, 348, 350, 351, 353, 362, 427  
 csizmahúzó 236, 349  
 csizmanadrág 348, 350, 351, 352  
 csizmaszár 347, (főlhasználása) 304  
 csizmatörő 245  
 csobolyó 147, 276, 424  
 csokor 'dupla masni' 346, 355 (lásd még: bokor)  
 csokornyakkendő 349  
 csomagolópapír 242  
 csomó 'kisebb mennyiség, halom' 262, 331, 340, 359  
 csomót köt 292  
 csomóz (dohányt) 310  
 csont 260, 268  
 csontcsörmő 'csonttörmelék' 295—6  
 csontgomb 348  
 csosza 'otthoni lábbeli, mamusz' 346  
 csóva 'összetekert szalma' 264  
 csutorás pipa 251  
 cső (kukoricáé) 256  
 csőcsutka 'kukoricacsuta' 289  
 csőcsősbárány 'szopósbárány' 296  
 csőcsős-faros (lány, menyecske) 'formás, gömbölyű' 458  
 csőcsőskorsó 276  
 csőmpölyeg 'összegyűrt sár' 225, 251, 257, 264  
 csőmpölyeges 286  
 csőpög a gerenda 'izzad a homloka (a dagasztó-asszonyrak)' 321  
 csöpü 'csepü' 272  
 csőpürocca 272  
 csörge (tésztaféle) 333, 335, 345  
 csörgemetelő 335, 337, 340  
 csörgemetélt 337, 344  
 csősz 393  
 csőveskukorica 249  
 csuhéj 186, 260, 272, 277  
 csuhéjkötél 272  
 csuklósíj 308  
 csuklyás ibolya (Viola ambigua W. et K.) 39  
 csukott bugyi 357, 358  
 csuma (piszkéé) 343  
 csúnymasági verseny (férfiaké) 394  
 csupa 'minden nélküli, puszta' 319, 321  
 csupa maga 'egymagában való, minden nélküli' 335  
 csupaszföld 'tanya nélküli föld' 209  
 csupaszföld 'leveletlen kukoricaszár, szárízék' 262  
 csurák 'ócska, avult ruhanemű' 432  
 csurgó 'ereszet' 258, 282  
 csúszóráma (szélmalom része) 377  
 csúsztatott dobás (pénzezésben) 433  
 csuta 261, 424  
 csutak 'összefonott szalma' 291  
 csutka 'kukoricaszár' 290  
 csutkaszár 240  
 csutkító 262, 290, 296  
 csutkítóvet kapar 262  
 csutora (pipáé) 314  
 csutorás száj (pipáé) 312  
 csüngősátor 'repülőeresz' 252  
 csűrhe 494  
 csütörtöki étrend 344, 345  
 dagaszt 319, 320, 423  
 dagasztás 272, 321, 332, 422  
 dagasztószek 251, 272  
 dagasztóteknő 272, 320, 338, 422  
 dalköltő 553—9  
 dalok a Pusztáról 553—9  
 dalszöveg 492  
 damaszt 360  
 damasztthuzat 360  
 damasztörülköző 360

- dara 244, 260, 321, 328, 373, 375  
 darálás 188  
 daráló építése 531  
 daráltat 274  
 daráltatás 368, 372  
 darászsák 243  
 darázkötés (ostorkészítéskor) 303, 309  
 daru (Grus grus) 44—5  
 daruláb 'oszlop' 245, 282  
 darutoll 351  
 delel 245, 276  
 delelés 'pihenés' 156, 276  
 delén (textilanyag) 356 (lásd még: delin)  
 délibáb 454  
 delikvens 'csínyen kapott gyermek' 427  
 delin 'delén' 355  
 delleng (kolompfajta) 147  
 derce 'griznél nagyobb szemű búzadara' 320, 328  
 derék (ostoré) 304, 305  
 derék (tanyaépület része) 281  
 derékalj 234, 360  
 derelye 336  
 derelyemetelő 340  
 derelyetésza 342  
 deszka 226, 235, 240, 245, 247, 248, 251, 252,  
 253, 255, 256, 257, 258, 259, 260, 261, 271,  
 273, 283, 424  
 deszkaajtó 255  
 deszkafal 227  
 deszkafenék (góréé) 250  
 deszkajárda 261  
 deszkakerítés 255  
 deszkalap 257, 260, 271, 426  
 deszkapadló 247  
 deszkapalc 244  
 deszkával bélelt 248  
 deszkáz 248  
 dézsás oláj 'faedényt áruló erdélyi román keres-  
 kedő' 435  
 dézsmál (terményt) 'részal' 167, 217  
 digózás 22, 538  
 diktandó irka 428  
 diktum (megtanult közmondásféle) 426  
 dinkatők 250  
 dinstel 339, 342  
 dinstelt káposzta 343  
 dinnye 244  
 dinnyekalap 353  
 dió 334, 336, 337, 344, 443  
 diós (kalács) 333, (kifli) 344, (rétes) 333  
 dirzsi-bodori (gyermekjáték) 428—9  
 díszek rajzai 476—88  
 díszítés (kocsié) 509, (ostoré) 306  
 díszlet 402  
 díszletfestés 556  
 disznó 248, 249, 254, 255, 257, 258, 420, 443, 445  
 disznó 'fagolyó neve gyermekjátékban' 428  
 disznóáll 345  
 disznóetetés 268  
 disznó fölöntése 292  
 disznóhízalás 547  
 disznóhólyag 292  
 disznóhús 258, 344, 345  
 disznóhúsleves 340, 344  
 disznóistálló 250  
 disznólapocka 344  
 disznó leölése 291  
 disznóól 222, 250, 254—5, 257, 258, 259, 260, 283  
 disznóól 'lyuk neve gyermekjátékban' 428  
 disznóorr 443  
 disznóölés 240—1, 264, 290—4, 327, 423  
 disznóöllő kés 291  
 disznópaprikás 344  
 disznópörzsölő villa 291  
 disznóság 'disznótoros ételek' 293  
 disznósajt 294  
 disznósörte 349  
 disznótartás 254—5  
 disznótor 188, 241, 273, 333, 423  
 disznóvágás 265, 273, 337, 340, 425  
 disznóvályú 447  
 disznózsír 334, 336  
 dohány 351, 353  
 dohánylevél 246  
 dohányosdoboz 237  
 dohányszárítás 310  
 dohánytartó 351  
 dohányvágó 310  
 dohányzás 351  
 dohányzás csépléskor 184  
 dohogó 'legnagyobb fajta kolomp' 147  
 dólé (gyermekjáték) 429, 430  
 dominó 391  
 döngölt föld 226  
 döroje 'derelye' 336  
 dörszölfő 'földbe ásott oszlop, amelyhez a jó-  
 szág hozzádörszölődik' 147, 155  
 drapéria (temetési) 521  
 drót 249, 254, 255, 256  
 drótháló 257  
 drótkerítés 223  
 drótpálca 265  
 dúc (galamdúc) 258, 259  
 dúc (kalácsféle) 330  
 dúckalács 166, 330—1, 344  
 dudva 'trágya' 251, 260, 263, 273, 274, 295  
 dudvafű 'európai kunkor' (Heliotropium curo-  
 paeum) 23  
 dudvagát 'trágyából rakott rekeszték' 285  
 dudvarakás 'trágyacsomó' 427  
 dug 'kemencét fűt' 261—2  
 dugat 'egy alkalommal a kemencébe betett fűtő'  
 261, 262, 263, 321, 330  
 dunna 235, 269, 321, 332, 360 (lásd még: dunya)  
 dunnahuzat 240  
 dunszt 300  
 dunya 269, 321  
 duplaablak 238, 281, 282  
 dupla koporsó 524  
 dupla lakodalom 'menyasszonyánál és vőlegény-  
 nél is megünnepelt esküvő' 507  
 durrogatás (ostorral) 306, 420  
 duruzsol 'veszekszik, morgolódik' 236  
 duzzogó 'ülőhely a kemencepadka fölött' 237

Dül a baba, kondás! (gyermekjáték) 429  
 dülő 259—60  
 dülönévadás 71—4

ebéd 268, 273, 276, 330, 334, 336, (csépléskor)  
 184, 193—4, (disznóöléskor) 293, (iskolások-  
 nak) 188, (lakodalmas) 511  
 ebédidő jelzése 179, 180  
 ebédszünet 426  
 ebédvivő 276  
 ébenfanyél (pipapé) 313  
 ebfojtó müge (*Asperula cynanchica*) 38, 39—40  
 ébrestő ideje 178, 179, 181, 182, 184, 187, 189,  
 190  
 ecet 242, 334, 338, 339, 342  
 edény 236, 237, 242, 267, 272, 276, 329  
 edény (galambfészkeknek) 253  
 édesanya 267, 268, 269, 271, 273, 321, 420, 423  
 édesfaggyú 266  
 édes malé 327  
 édeszsír 355  
 égalj 444  
 egér 249, 260  
 egér 'játékban a menekülő gyerek' 436  
 egérlyuk 264, 289  
 egészbankra gombozás (gyermekjáték) 433  
 egészség 444  
 egészségügy 52, 55  
 éghajlat 27—34  
 égtájak szerepe az építkezésben 222—3  
 égzengés 445  
 egybeszabott (ruha) 346, 356, (ing) 354  
 egy földél alatt 'közös háztartásban' 228  
 egyházi adó 413  
 egyházi halottbúcsúztatás 524  
 egyházi hirdetés (esküvő előtt) 507  
 egyházi temetés 524  
 egy karra dolgozni 'közös keresetre dolgozni' 189  
 egy kenyéren él 'közös háztartásban él' 177, 188,  
 228  
 egylábas (csizma) 350  
 egyleről (mos) 298  
 egypanglis (cipő) 363  
 egyrészes (ruha) 358  
 egyzárlból (ember, állat) 'sovány' 457  
 egyzárnyas (ajtó) 248, (szekrényajtó) 237  
 egyszerű (gatyá) 346  
 egyszerűs tanya 228  
 egytrapp 'folyamatos, egész úton tartó ügetés'  
 463  
 egyváltás 'egyetlen ing és gatyá vagy ágynemű,  
 ruhanemű' 346  
 éhomra 'üres gyomorra' 302, 329  
 eke 256, 422  
 ekekapa 277  
 ekekapálás 179, 215, 421  
 ékszer eltemetése halottal 521  
 eladólány 357—9, (szépsége) 457—8  
 eladósor 359  
 eláll (cselédnek) 'elszegődik' 197—8  
 elapad (tehén teje) 446  
 elavul 'megöregszik, elromlik' 252  
 elcsiszál 'nagyjából elsimit' 254

elegyítés 'egyneművé tétel, kavaráss' 332  
 elejbe 'elébe' 252  
 élelmiszer 245, 425  
 éles számmal végzett babona gyermekszülés-  
 kor 501  
 élesztő 320, 322, 324, 326, 331, 332, 335  
 élet a tanyán 221—77, 261—8  
 életmód 261—8  
 életösház 'hombár' 247, 249  
 életrajzok (adatközlőké, lektoroké, munkatár-  
 saké) 569—76  
 életvarázslás (bélhúzás) 502  
 életviszonyok a Fehér-tóban 43  
 eleven parázs 'izzó parázs' 263  
 élezett dobás (pénzezőskor) 433  
 elfele 'magától távolodva' 227  
 elföldel 'vermel' 250  
 elhagyott tanyák 563—4  
 elhúz 'fal alját elfest' 227, 248, 252, 254, 257, 287  
 elhúzott 'alól festett' 247  
 eljegyzés 506  
 eljegyzési vacsora 506  
 elkeshedt 'megkopott' 236  
 elköszönés (haldoklótól) 520  
 elküldő (ember) 'patkányvarázsló' 448  
 ellenőr 386, 387  
 ellenzós (nadrág) 348, 350, 353  
 ellep (patkány, féreg) 'nagyon elszaporodik' 448  
 elletés 158  
 elmaricskál 'marokkal elapróz' 332  
 elmegy a gyerek 'elvetélődik' 500  
 elmoskosodik (pipa) 313  
 elmosogat 321  
 elnök (olvasóköre) 385  
 elnyújt (tésztát) 323, 326, 327, 330, 335, 336, 337  
 elő 'munkába vett földdarab, földhossz' 182  
 előadás (színdarabé) 398, 401  
 előjelek (lakodalomkor) 512  
 előkészület szüilés előtt 500—1  
 előlgombolós (kozsu) 363  
 előlőtöltős puska 495  
 előnként 'szakaszonként, rövidebb földdara-  
 bonként' 185  
 előte 'sárból készült kemenceajtó' 241, 263, 264,  
 321, 322, 325, 326 (lásd még: tévő)  
 elrúgat 'lóval nyomtat' 183  
 elsimit (sarat) 225  
 elsodor 323, 326  
 elsőasszony 322  
 elsőfű 156  
 elsőlé (szappanfőzőskor) 296—7  
 elsőliszt 320  
 első sárzás 227  
 elszakadási mozgalmak 62—5, 414  
 elszakajt (ménest) 'elhajt belőle' 494  
 elszánt kutya 'agyonütésre, megnyúzásra való'  
 304  
 eltapostat gazt 'lóval nyomtat' 193  
 elterül (jóság legeléskor) 156  
 elver 'kicsépel' 251  
 elvermel 250  
 élvezet 'haszonélvezet' 190—1  
 ember 'ferfi' 268, 269, 273, 319, 339, 499

- ember betegsége 446  
emberek szépsége 456—61  
emberpiac 197, 203  
emberszámba vesz 'megbecsül, fölnőttnek tart'  
422  
embertani vizsgálatok 162  
emlősök 43  
endogámia 507  
énekeskönyv 361, 426  
éneklés 427, (halottnál) 522  
énekvezető 412  
enyvesvíz 227  
eper 246  
eperfa 531  
eperfagomba 363  
eperlevél (tészta) 342  
építkezés 221—77  
építmény 259—61  
épület 444  
épületek a tanyán 221—77  
épületek elhelyezése 221—77  
érdekeltségi tanyai iskola 423  
ereje (kemencének) 'heve, tüzessége' 263  
eresz 247, 259  
ereszágas 282  
ereszalj 223, 235, 245, 262, 263, 272, 274, 275,  
276, 282  
ereszet 282  
ereszt (kötelet, fonalat) 'fon' 272, 273, 277  
eresztés 156  
érett túró 300  
erjesztés 301  
erkölcs normák 505  
ernyő (lámpáé) 265  
esős idő 455  
erőspaprika 319  
erőtlen liszt 'gyenge minőségű liszt' 319  
Erzsébet-nap 261  
esenc (tejoltóba való) 293  
esernyő 362, 419, 443  
esküdik 'házasodik' 276  
esküdt 'hivatalnok' 428  
esküvő 360, 503, 507—18  
esküvői ing 506  
esküvői ruha 360  
esküvő napja 510—1  
eső jóslása 444  
esőtartó 'esernyő' 362  
eszegél 'eszeget' 266  
esztregahajtó 158  
étel 266, 267, 268, 276, 319—45, (disznóöléskor)  
291, (ize) 464, (készítése) 422, (vitele temetőbe)  
525  
ételmaradék 244, 260  
etet 271  
etetés 266  
etető 194  
étkes (állat) 186  
étkezés 147—8, 266—9, 275, 319—45, (ideje,  
száma) 188, (különbségei) 166  
étrend 344—5, (halotti toron) 525, (keresztelő-  
kor) 502, 504  
ette 'evése' 198, 199  
evangélikus egyház 414  
evangélikusok 413, 414, 415, 503  
éves bognár 378—9  
éves cseléd 182  
éves kanász 200  
éves kovács 378—9  
evőeszköz 267  
ezüstkalászos tanfolyam 404  
ezüstsírály 44  
fa 264, 275, 276, 437  
faabroncs 435  
faápoló tanfolyam 404  
fabödön 300  
fácán (Phasianus colchicus) 44  
fácánbőgy (kalapdísz) 349  
fácánfogás 316  
fadepó 424  
fafogas 239  
fagolyó 428  
faguriga 238  
fagy 274, 275  
faggyú 265, 266  
fagyos 'fázós' 273  
fahaj 'fahéj' 336, 337  
fahajas cukor 335  
fahúzó 225  
fakadóvizek 21, 24  
fakanál 327, 335, 336, 341  
fakilincs 239, 240, 245  
fakutya 'csizmahúzó' 236, 349  
fal 223, 226, 248, 256, 260, 264, 434  
falapát 248, 274  
falapicka 'kisebb falapát, keverőfa' 286  
falásás (betöréskor) 494  
falat rak 248  
falcos deszka 248  
falfesték 227  
falhúzás 'falrakás' 282  
falifogas 239  
falióra 239, 465  
falitéka 477  
falka 420  
falkaszni 241, 242  
falrakás 224, 283  
falravetős pénzezés (játék) 434  
falsot kap (ostor) 306  
faltöve 261  
falverés 224  
falverőbanda 224  
familia 'család' 499  
famoszár 334  
fánk 333, 335, 344, 345  
fánkverő kanál 332  
fantyalit 362  
fapipa 313  
fapöcök 244, 246, 265, 427  
far (kenyéré) 267  
farács 248  
faretteszes ajtó 248  
farkas 149  
farkas 'játékos a ludas játékban' 437  
fark (sárkányé) 435

- faros-bögyös (lány) 'formás' 458  
 farmezsgye 'földek összeérő vége, földhatár' 221  
 farsang 331  
 farsang-bőjti pénteki étrend 345  
 farsangi bál 392  
 farsangvasárnap 344  
 fartó (baromfié) 342  
 fart vet (ménés a viharban) 149  
 faskatulya 238  
 faszög 243, 244  
 fateknő 502  
 fátviol 360  
 fauna a Fehér-tóban 43  
 faváz (kemencéhez) 226  
 favilla 256, 262  
 fazék 265—6, 267, 272, 276, 326, 339, 340, 341, 342, 344  
 fecske 444  
 fecskefarkú (lepényharapás) 325  
 fédereskocsi 'nagyatádi kocsi' 369  
 fédervájsz 'síkpor' 288  
 fegyelmezés (iskolában) 427  
 fegyver 489  
 fehérnemű 236, 237, 270, 272, 359  
 fehérpecsenye 292  
 fej (csizmái) 347  
 fejalj 238, 245, 271  
 fejés 187—8  
 fejeskáposzta 336  
 fejfa 525  
 fejkendő 237, 346, 349, 355, 361, 363  
 fejkeszkenő 362, 363  
 fejőszék 253  
 fejpecsenye 292  
 fejrevaló 361  
 fejsze 444  
 fejt (kukoricát) 217  
 feketeföld 211, 223  
 feketehomok 21, 22  
 fekete macska 448  
 fekete tyúk vére 445  
 fékető 346, 357  
 fekhely 236, 237, 271  
 fektetés 156  
 fekvőhely 269, (kutyáké) 259  
 félablak 282  
 félajtó 252  
 félbankra gombozás (gyermekjáték) 433  
 félcipő 359, 361  
 féldeszaköz (falveréskor) 224  
 féldugat (fütéskor) 263  
 feléből kiad (földet) 191  
 félelem az elmúlástól 519  
 feles (földbérlő) 212—5  
 felesbérlet 177  
 feleség 268, 270  
 feles föld 209  
 felesművelés 212—5  
 felesfej 'ugyanannyi vízzel hígított tej' 340  
 féléves-tanyás 204, 205—7  
 felezés 'termény elosztása felesműveléskor' 213  
 félhasú ütő 'ferdére kalapált gyermekjátékszer' 432
- félhérung 'falmagasítás a padlástérben' 246, 544  
 felhőzet 28  
 féling 363  
 félkonty 363  
 félkoszorú (hajé) 363  
 félkötény 350  
 félkötő 352, 363  
 féllábas (csizma) 'csak egyik lábra húzható' 347, 353  
 felleg 'felhő' 262  
 félloboncos (kutya) 'pulikutya nyáron' 447  
 felmajerföstő (textilanyag) 352  
 felmajerkötő 'felmajerföstőből készült kötény' 352  
 felöltő 'blúz' 359  
 felsőruha 237, 239, 256, 259, 360, 362  
 félszilaj pásztorzkodás 153—9  
 féltető (épület) 249  
 fenék (górée) 257, (hombáré) 247, 248, (jászolé) 252, (kemencéé) 225, 226, 321  
 fenekelés 'fegyelmező verés' 427  
 fenekes 427  
 fenéksült (lepény) 324  
 feneminden 'sok lim-lom' 239  
 fenyődeszka 259  
 fenyőfa 234, 235, 237  
 fenyőfa kalapács 225  
 fenyőgerenda 250  
 féreg 'egér, patkány' 257, 260, 445  
 férfi 269, 270, 271, 273, 276, 320, 325  
 férfiak (munkája) 177, 178—80, 181—3, 183—5, 185—6, 187—8, 262, (névnapja) 407, (piacon) 368, (templomban) 411, 412  
 férfi csúnyasági verseny 394  
 férfifehérnemű 445  
 férifihalott 521  
 férifiadal 460—1  
 férifalpap 237  
 férifűtő 352  
 férfi szépsége 459—60  
 férifűvet 245—54  
 férjhezmenés babonái 505  
 ferslóg 'láda' 245, 289, 373 (lásd még: ferslók)  
 ferslók 'láda' 243, 255  
 fertály (föld) '13 magyar vagy 14 kishold' 46, 222, 262  
 fertőtlenítés (ólé) 257  
 fest 227, 256  
 festék 252  
 festetlen bőr 363  
 festett bútor 234  
 festőszoknya 362  
 fésű 363  
 fésűl (haját) 361, 362, 363  
 fésűlködés 445  
 fészek 244, 255, 258, 259, 265  
 fészeknyílás (galambdúcon) 259  
 fészertető 256, 257, 258, 262  
 fészertető (épület) 253, 283  
 fészkel 253, 259  
 fiatalasszony 507, (viselete) 259—62  
 fiatal gazda 189  
 fiatal lány gyászmenete 524

fiatal legény tulajdonságai 459  
fiatal pár 177—8, 228  
fiasztató 255  
fikciós (ember) 'csavaros eszű, jókedélyű' 378  
finánc 310  
finomliszt 335  
fiók 236, 242, 243, 244, 247, 248, 249, 270  
fiókdeszka 247, 248  
fiókgerenda 'kísgerenda' 164, 224, 238, 249, 251,  
252, 254, 282  
fióktartó gerenda 248  
fiókoskamra 248, 249  
firhang 'függöny' 238, 240  
firis 'friss' 277  
fiú 268, 269, 270, 271, 276, 277, 419, 420, 421,  
422  
fiúgyerek (újszülött) 500, 504  
fiúk nemi fölvilágosítása 505  
fiyula 'fejkötő' 357  
flankéből jön a szél (szélhámos műszó) 375  
flasztertégla 254  
flóra 40, 43  
flöstök 'reggeli' 267 (lásd még: früstök)  
flukk 'zsindely közötti rés' 247  
fodor (ruhadisz) 235, 357, 358, 359  
fodros (kötény) 356  
fodros-bodros (rokolya) 359  
fog (emberé) 444, (gereblyéé) 251, (lóé) 252  
fog 'jőszágot tartásra magához vesz' 154  
foga (időé) 'fagy, hideg' 261  
fogadás 410  
fogak szépsége 461  
fogas 241, 253, 347, 424  
foggal született gyermek 502  
fogó (patkányfogó) 258, (kapaszzkodó) 260, (já-  
tékanban egyik gyerek) 436  
fogócska (gyermekjáték) 436  
fogoly (Perdix perdix) 44  
fogóruha 341  
fok (gereblyéé) 264, (lépcsőé) 257  
fokhagyma 338, 341, 501, (fölhasználása varázs-  
latra) 449  
foltnakvaló 236  
foltok újszülött testen 500  
foltozás 273  
foltozó suszter 378, 379  
folyógerenda (fal tetején) 224, 248  
fon 272, 273, (gatyamadzagot) 346, (haját) 355,  
359, 361, 363, (kalácsot) 333, (kast) 273, (os-  
tort) 304—5  
fonákja (ruhanak) 356  
fonál 272, 273, 346  
fonat (hajé) 363, (kalácsé) 330  
fonóka 505  
fonottkalács 330—1  
fontoskalács 330—1  
fordítás (szénarendé) 185  
fordítottbőr 355  
forgó (föld végén) 545  
forgópisztoly 492  
forhamedli (ruhadisz) 351  
forma 'egyenlő' 432  
formázó (vályogé) 284

forralt tej 344  
forró zsír 335, 339  
forsponos kocsi 492  
forhant 'tartalék' 265  
foszlós (kenyér, kalács) 321  
foszt (kukoricát) 217, 256  
fosztás 186  
fosztóka 167, 186, 505  
födél 'tető' 256, 257, 259, 260  
födeles hintó 371  
födélfa 224, 247, 249, 254, 257, 384  
födő 339, 343  
főépület 260  
főétkezés 268  
főhely 273  
főkötő 346  
fölad (reggelit) 'asztalra helyez' 325, (tej a savót)  
299  
fölbontás (birkáé) 295—6, (disznóé) 292  
fölcserkéz 'szénát kicsi csomókba, csirkékbe,  
gyűjt' 166  
földbérlet 177  
földgömb 424  
földikutya (Spalax leucodon) 45  
földlépcső 250  
földörgöl 'keverés közben liszttel folyadékot föl-  
itat' 327  
földrajzi nevek 71—118  
földrajzkönyv 426  
földszerzés 166  
föld szétosztása (örökösök között) 190—1  
földvár a bronzkorból 35—6  
fölereszt (higít) 227, (káposztáskádat) 273, (kút-  
gémét) 276  
fölfakad a föld árja 'talajvíz lep el valamit' 274  
fölfogja az alját 'jól megsüti (a kemence) a  
tészta alját' 325  
fölfordul (mész) 'tarhonyássá válik' 286  
fölfűt 'bemelegít, hevessé fűt' 262  
fölgunyázza magát 'nagyon melegen öltözik'  
275  
fölgömb (kenyér) 319, 322  
fölhérc (kocsi része) 369  
fölhólyagosodik (lepény) 325  
fölhúz (falat) 224  
föliggombolós (ruhadarab) 363  
fölratok butellakon 467—75  
följáró (padlásé) 246, (tyúkólé) 255  
fölkeresztel 'kévéket keresztékbe rak' 182  
fölkontyol (új asszonyt) 361  
föllég 'felhő' 274  
föllépő 'lépcső' 245  
föllöcsöl 287  
fölménőfal 254, 255  
fölmotringál 'fölteker' 435  
fölnyú 'töves növényt kitép' 181, 182  
fölolvas (dohányt a finánc) 310  
fölsöpröget 422  
fölszabadulás 65  
fölszentelés (olvasóköre) 388  
fölszjaz (ostornyelet) 307  
föltizedel (vályogot) 284  
fölvág (kenyértésztát) 321

- fölver (tésztát) 327, 335  
 fölverő 'kovászolófa' 244  
 fölvet (ágyat) 288  
 fölvetett ágy 234  
 fölződségöl (levest) 342  
 főnnforgó (közében, lakodalomban, vacso-  
 rán) 394  
 főntjáró (sárkány) 'magasan repülő' 434  
 főpróba 401  
 főretteg 'nagy vihar' 262  
 főretteg 'nagy hóvihar' 274  
 főruha (újasszonyé) 361  
 főszakácsnő 516  
 főthús 343, 344  
 főttkukorica 343  
 főttpercc 331  
 főttsonka 276  
 főtt tészta 276, 336—7  
 főtt tojás 345  
 főz 261, 268, 273, 339, 423, (ruhát) 298, (pere-  
 cet) 331  
 főzés 264, 266, 273, 421, 422, 504  
 főzet 'egy alkalomra, egy adagként főzött do-  
 log' 251  
 főzőkatlan 240, 241  
 főzőtanfolyam 404  
*Fragaria viridis* Duch (csattogó számo) 39  
 franciászembkendő 347  
 frisses 'gyors tánc' 402  
 fristibe 'frissen' 326  
 früstök 'reggeli' 155, 178, 179, 275, 291, 267,  
 273, 328  
 früstököl 'reggelizik' 267  
 fufuru (hajban) 361  
 fűjtató (cigányoké) 379  
 fukarság 167—8  
 fullad (kemence) 263  
 furkó 'döngölőfa' 258  
 furkósbot 'bunkósbot' 262  
 furkóz 'földet döngöl, falat töm' 385  
 furnéros (bútor) 239  
 fúró-faragó 424  
 fúróscigány 279  
 fúvószeneke 394  
 függő (ón) 224  
 függőlámpa 239, 265  
 függöny 238, 240, 510  
 függőnytartó 238  
 fűhőgy 'fű friss hajtása' 275  
 fűbevaló 359  
 fűles bor '3 dl' 409  
 fűlesköcsög 265  
 fűlik (kemence) 'melegszik, hevesedik' 321  
 fűrdő 322  
 fűrészes (kaszál) 423  
 fűrészpör 511  
 fűrj (*Coturnix coturnix*) 44  
 fűrt (hajé) 355, 361  
 fűst 226, 238  
 fűstlevezető 242  
 fűstöl (húst) 258, 259  
 fűstölés (húsé) 259, 293, 294  
 fűstölthús 338  
 fűstülő 'húsfűstölő' 258, 259  
 fűszerezés (kolbászé, hurkáé) 293, 294  
 fűszerféle 265  
 fűt 261—4, 321, 330, 333, 424  
 fűtenivaló 'tüzelnivaló' 262, 263  
 fűtés 261—4, 329  
 fűtési szezon 261—3  
 fűz (kast) 'köt' 273  
 fűzet 427  
 fűzfavessző 247, 435  
 fűző (cipőé) 355, (míder) 358, 360  
 gabona 166—7, 244, 245, 246, 248, 249  
 gabonásverem 246—7  
 gabonátárolók 246—51  
 gádor 228, 245, 275  
 gádorablak 427  
 gádort híz, 'ház elé folyosót készít' 228  
 galamb 248, 252, 253, 258, 259, 443  
 galambduc 247, 258, 259  
 galambhús 338  
 galamblövészet 393  
 galamblyuk 247  
 galambos tarhonya 338  
 galambpadlás 245  
 gálánt 'szép, takaros' 247  
 gallant 'szalag' 362  
 gallér 346, 349, 350, 351, 357, 359, 361, 363  
 galuskaleves 340  
 gally 254, 255, 321  
 gamó 'kampós bot, juhászbót' 147  
 gamós tűzpiszkáló 240  
 gané 'ganéj' 241, 264, 301, 347  
 ganétaposás 'ganéj készítése tüzeléshez' 264,  
 289—90  
 ganévető 'ganéjformázó' 289  
 ganéz 'trágyát leszed állat alól, kivisz istállóból'  
 255  
 gang 223, 245, 255, 282, 338  
 gangi ablak 239  
 gangoszlop 282  
 gangrostély 322  
 gányó 'dohánytermelő' 311  
 garaboly 'egyfüllű kosár' 276, 361  
 garabolyosruha 341  
 garasospipa 312  
 garmada 246  
 gát (vályogvetéskor) 283  
 gátya 270, 277, 346, 347, 349, 350, 351, 352  
 gatyakorc 239, 313, 353  
 gatyamadzag 346  
 gatyaszár 346, 347, 352, 355  
 gavar 'gavallér' 184  
 gavar csizma 'ünnepelő csizma' 351  
 gaz 181, 182, 263  
 gazda 226, 262, 266, 268, 271, 272, 277, 323, 353,  
 354  
 gazdasszony 260, 267, 268, 272, 361, 437  
 gazdag keresztiszülők 503  
 gazdagság 443  
 gazdalegény 148  
 gazdálkodás 166, (formái) 530  
 gazdamutató (ruhadarab) 353

gazdasági eszközök 256  
 gazdasági gép 256  
 gazdasági munka 420—3  
 gazdasági tevékenység (köröke) 405  
 gazt eltápostat (lóval nyomtat) 193  
 gaztetejű (épület) 'növények szárából való' 258, 264  
 gaztető 251, 252, 255, 266  
 gegő (birkáé) 'gége' 295  
 gémm (kútgém) 276  
 Gémes-féle kenyér 322  
 gémeskút 260  
 geometrikus vésés (díz) 235  
 gép 256, (varrógép) 273  
 gépel 'gabonát cséplőgéppel csépel' 193  
 gépeskéve 'aratógéppel készített kéve' 181  
 gépszemélyzet (cséplőgépénél) 194  
 géptársulás 'szövetkezet gépek vásárlására' 537  
 gereben 272  
 gereblye 251, 264  
 gereblyél 181, 182  
 gerenda 224, 243, 244, 247, 248, 249, 255, 256, 260, 265, 282, 355, 424  
 gerinc (épület tetejéé) 247, 251, (kazalé) 250  
 gerincesek 43  
 gílt 'jó, rendben van' 434  
 gilva 'gyulladásos seb' 444  
 goda (Limosa limosa) 44  
 gölyák 226  
 gyólyatócs (Himantopus himantopus) 44  
 golyó (gyermekjátékban) 431, 432, 440  
 gomb 345—6, 351, 356, 357, 358, 363, 432, 433, 444  
 gomblyuk 346  
 gombóc 328, 336, 337, 339, 340  
 gombócborotváló (falucsúfoló) 167  
 gombócleves 340  
 gomboló 'bőrből rávarrott lógó gomblyuk' 363, 'cipő begombolásához használt horgosvégű eszköz' 359  
 gombolás (ing) 355, (kezeslábas) 347  
 gombos (nadrág) 348  
 gombozás (gyermekjáték) 432  
 gondolkodószék 'karszék' 234, 237, 239  
 gonosz (szellem) 444  
 gonoszúzás 445  
 göré 249—51, 256, 257, 258, 259, 283, (mérnöki rajza) 233  
 gödény 44  
 gödör 250, 260  
 godorcósz 409  
 gömbfa 257  
 gömölye 'túróból formált gombóc' 300  
 gönc 'rossz ruha' 241, 245, 362  
 görbebot 254  
 görccs 'csomó' 331, 340  
 görccsöt köt 'csomót köt' 292  
 görény 258  
 görhe 'görhöny' 267, 328  
 görhöny 'kukoricalisztból sültt pogácsaféle' 188, 238, 328  
 görögvállas (kombiné) 358  
 göröngydobás koporsóra 525  
 gőzmalom 320, 376  
 grádics 'fából készült lépcső' 224, 245, 250, 257, 289  
 grifli (íróeszköz) 426  
 grízgaluskaleves 344  
 guba (tésztaféle) 333  
 gulipán (Recurvirostra avozetta) 44  
 gulyás 153—9, 264  
 gulyáskunyhó 222  
 gulyás ostorhasználata 309  
 gúnár 354  
 gúnya 252, 275  
 gurgat 'hosszan vagy többször gurít' 250  
 gurgulászik 'mulatás közben fölemelt kezét ide-oda mozgatja' 396  
 gurtnis kocsi 369  
 güzüeger (Mus musculus spicilegus) 45  
 gyalogbetyár 490  
 gyalogszék 241  
 gyalu 244  
 gyámoszlop 259  
 gyász 525  
 gyászének 522  
 gyászjelentés 523  
 gyász kocsi 524  
 gyászmenet 524  
 gyegyergert 'ápolgat, ajnároz' 456  
 gyékénykötél 271  
 gyengére önt 'tészta folyósra, hígá készít' 328  
 gyepplőakasztó 492  
 gyerek 261, 265, 267, 268, 269, 270, 272, 273, 274, 275, 277, 319, 321, 322, 326, 333, 335, 343, 423—8, 428—40, 499—504  
 gyerekágy 'szülés utáni időszak' 502  
 gyerekágyas asszony 504  
 gyerekek munkája 178, 180, 181, 182, 183, 188  
 gyerekeber 422  
 gyereklámpa 'újszülött mellett állandóan égő lámpa' 502  
 gyerek temetése 524  
 gyerek viselete 345—8  
 gyerekszír 'újszülöttön levő mázga' 501  
 Gyertek haza, ludaim! (gyermekjáték) 437  
 gyertya 265, 266, 443  
 gyertyamártás 265  
 gyertyaöntés 265  
 gyertyatartó 265, 266  
 gyilkosság 494  
 gyógyszer 343  
 gyógyítás 444  
 gyolcs 345, 346, 347, 351, 352  
 gyolcsgatya 347  
 gyóntató 410  
 gyorscsárdás 402  
 gyorskocsi kirablása 489  
 gyökér 250, 251, 274, 338, 339, 341, 342, 422  
 gyömbér 342  
 gyöngé föld 'rossz minőségű föld' 262  
 gyöngy (ruhadísz) 358, 361  
 gyöngycsirke 242  
 gyöp gondozása 289  
 gyöpszéna 277

- gyöpszín 283  
 gyufa 237, 238, 263, 264, 266, 314  
 gyufapakli 239  
 gyűjtős 261  
 gyűr (tészta) 325, 327, 335, 336, 338, 422, (kol-  
 bászúst) 293, (mosáskor ruhát) 298  
 gyurgat (gyúrva mossa a ruhát) 298  
 gyűrődészka 331, 334  
 gyűröliszt 376  
 gyúrtaljú (lepény, csíramalé) 324, 325, 326  
 gyülekezet 415  
 gyülekezeti élet 414  
 gyümölcs 249, 345  
 gyümölcsfa 445, 530  
 gyümölcsleves 342  
 gyűrű 359, 506  
 gyüvő-ménő (ember) 'járókelő, sokat utazó, sok  
 felé járó' 146, 239
- habar 341, 344  
 hadakiroz 'veszekszik, zsörtölődik' 323  
 hadirokkant 272  
 hagyma 339, 341, 342  
 hagymás zsír 343  
 haj (emberé) 445, (kenyéré) 321, 323  
 haj 293  
 hajadonfő 362 (lásd még: hajdonfő)  
 hájpolás 361  
 hájas (kifli) 294, (tészta) 422  
 hajaskukorica 167, 256  
 hajcibálás 427  
 hajadonfő 276, 346, 359  
 hajfésű 362  
 hajfonat 359  
 hájjal kenés (újszülötté) 501  
 hajkoszorú 359  
 hajnali étkezés (lakodalomban) 518  
 hajsütővas 361  
 hajtó (kutya) 259, 260  
 hajtós 'túlságosan dolgos' 276  
 hajtószár 'gyeplő' 420, 421  
 hajtú 359, 361, 362, 363  
 hajviselet (férfiaké) 350, 353, (középorú nőké)  
 362, (lányoké) 355, (nagylányoké) 359  
 hál 'alszik' 269, 270, 276  
 halak 43  
 halál (előjelei) 519, (gondolata) 519  
 haláleset 444, (nyilvánosságra hozása) 523  
 halálra készülés 519  
 halcsont (ruhában) 358, 359  
 hallombul 'hírből, hallomásból' 228  
 halmok 18  
 hálóhely (libapásztoré, kanászé) 178  
 hálókabát 270  
 hálórékli 363  
 halott 443, 521  
 halottas ágy 520  
 halottas emberek 'temetkezési vállalat alkalma-  
 zottai' 521, 525  
 halottas ének 522—3  
 halottasház 521  
 halott asszony öltözete 364  
 halottbúcsúztatás 524
- halott ember szépsége 460  
 halott emléke 525  
 halotti ruha 519  
 halotti tor 525  
 halottkém 520  
 halottkísérő koszorús 524  
 halottkultusz 445  
 halottmosdatás 520  
 halottmosó ruha 520  
 halottnéző 521, 523  
 halottöltöztetés 520  
 halottsiratás 522  
 halottvirrasztás 522  
 halvány geze (Hippolais pallida) 44  
 hámágy 271  
 hamarítészta (gyors készítésű) 335  
 hámfa (kocsié) 266, 369  
 hámfatasak 369  
 hamis (kutya) 'harapós' 259, 354  
 hamu 263, 264  
 hamukihúzó 240  
 hamuláda 194  
 hamulé 351  
 hamuval súrol 291  
 hamvazkodik 345  
 hamvazószerda 345  
 hancsik 'földcsomó' 216  
 Hangya 539, (megalakulása) 533  
 harang (jóság nyakában) 147  
 harangláb 411  
 harangozás (halottra) 523, (istentiszteletre) 411,  
 412  
 harisnya 236, 346, 347, 355, 356, 357, 359, 360,  
 362, 363, 364, 431, 432  
 harisnyaszár 433  
 harmadából kiad (földet) 191  
 harmadiklé (szappanfőzőskor) 297  
 harmadolás (termény részélése) 216  
 harmados művelés 215—8  
 harmat 277  
 harmonikaszerű (csizma) 350  
 harmónium 410  
 háromköves malom 372  
 háromláb 240  
 háromszobás tanya 228  
 hasas jóság 250  
 használati tárgyak a koporsóban 521  
 hasznóbér 210—2  
 hasznóbérllet 209—12  
 haszonélvezet 190—1  
 határzár 314  
 hatodán 'hatodrészt' 216  
 hatos fonás (ostoré) 308  
 hatszéles (gatya) 352  
 hatszögletű (sárkány) 434  
 hátulgombolós 347  
 Hátulsó pár, előre fuss! (gyermekjáték) 436  
 ház (lakóépület, tanyaépület) 259, (szoba) 275,  
 281, (fogócskában menedékhely) 436, 437  
 hazajáró lélek 448  
 házaseslet babonái 505  
 házasesletre készülés 504  
 házasság 499, 504—7

- házat dob (sántaiskola nevű gyermekjátékban) 440  
 házeleje 227, 235, 245, 262, 271, 274, 275, 281, 282  
 házelő 'ereszalja' 447  
 háziállatok 258  
 házicérna 266  
 házigazda 273  
 háziipari tanfolyam 404  
 házikenyér 322  
 házikenyérsütőde 322  
 házimunkák 421  
 háziszappan 351  
 háziszóttos 360  
 házkörűli munkák 178, 180  
 háztartás 422  
 hegyespaprika 242  
 helyiség 224, 228, 234—61  
 helynevek 71—110  
 hencsereg 'forgolódik' 276  
 hengermalom 531  
 hengerszék (malomban) 322  
 heppent 'gyorsan csinál, hirtelen készít' 336  
 hermelin (Mustela nivalis) 45  
 herőce (tésztaféle) 335  
 hetes 'hetenként változó munkafelosztásnál a soros' 212, 268  
 hetfi 'hétfő' 272  
 hétfő 272, 445  
 hétfői étrend 344, 345  
 hetipiac 265  
 hétköznapló 'mindennapi, nem ünneplő' 356, 361  
 hetyenpety 'csúnya, ideiglenes' 247  
 heve (kemencéé) 334  
 heveder 236  
 hevederez 261  
 heverő 'tartalékban levő' 147  
 heves (kemence) 325, 327, (föld) 24  
 hicc 'izzó' 379  
 hidas (gyermekjátékban hidat vagy kaput tartó gyerek) 438  
 hidegkonyha 226, 240, 242, 281, 282  
 hidlás 253  
 hiedelmek (halálról) 519, (terhes asszonyról) 500  
 hiedelemvilág 443—9  
 higiénikus 271  
 híg sár 227  
 hímez (ágynemű) 360  
 Hymnus éneklése lakodalomban 515  
 himzett (ágynemű) 235, 360  
 hírt hall 443  
 hittan 413  
 hizlal (kötelet) 304  
 hízó 'hízódíszó' 254, 255, 273, (értékesítése) 405  
 hízólopás 493—4  
 hívó 320  
 hó 245, 262, 274  
 hobbi 'simító deszka' 227  
 hodály 255  
 Hódmezővásárhelyi Gazdasági Egyesület 59  
 Hódmezővásárhelyi Tanyai Kirendeltség 57  
 hőember 274  
 hófűvás 274  
 hol (ruhadisz) 357  
 holdigéző 444  
 holdújulás 444  
 holland típusú toronymalom 377  
 holocén 18  
 holos szoknya 356  
 hólyagot vet (tészta) 332  
 hombár 244, 247—9, 274  
 homok 226, 255, 259  
 homokbánya 36  
 homokház 259  
 homoktanya 259  
 homokol 'homokos mésszel meszel' 288  
 homokos 259  
 homokos mész 225, 227  
 homokosól 259  
 homokosszín 259  
 hordalékkúp 18  
 hordás (gabonabetakarítás) 183, 251, 422  
 hordóskáposzta 249, 345  
 horog (szalmahúzó) 258, 262  
 horogfa 224, 248, 256, 544  
 hősöprés 274  
 hosszúszerk 242  
 hosszútészta 337, 344  
 hozzáragaszt 'hozzáépit' 254  
 hozzávaló (disznóöléskor) 291  
 högyöl (vontatót) 277  
 högyös (ember) 'rátartó, kevély' 350  
 hõmbõlget 'gurítva juttat tovább' 262  
 hőmérséklet 27—30  
 hullaház 523  
 hullámos birka 354  
 Hun az olló, komámasszony? (gyermekjáték) 437  
 huny 'szundit' alszik egy kicsit' 397  
 hurcolkodás a tanyáról 563—4  
 hurka 267, 425, (készítése) 294  
 hurkapálca 291  
 hurkatöltő 293, 294  
 hurkatöltő-spricc 244  
 hurkatör 'hurkapálca' 291  
 hús 240, 252, 259, 342, (füstölése) 240, 241, 259, (tartósítása) 293  
 husáng 247  
 húsdarálás 293  
 húsdaráló 331  
 húsfüstölő 258, 294  
 húshagyókedd 344, 445  
 húsleves 319, 337, 340, (birkából) 296  
 húsos ebéd 268  
 húsvágógép 329  
 húsvét 444  
 húsvéti bál 392  
 húsvéti nagytakarítás 275  
 huszárzsínór (ruhadisz) 353  
 hűz (falat) 'épit' 228, 252  
 huzat (ágynemű) 245, 269, 360, 510  
 hűzat 'vontatással szállít' 247  
 húzatos gép 'jószággal vontatott cséplőgép' 193  
 húzentrőgli 'nadrágtartó' 347

- húzott szoknya 356  
 hullók 43  
 hús 'hüvös' 245, 258
- idegen 269  
 idesszülém 'édesanyám' 321  
 időjárás 444  
 idős asszonyok kedvessége 459  
 idősebb férfiak viselete 351—4  
 ifjú pár 513, 514, 518 (lásd még: fiatal pár)  
 Ifjúsági Egylet 393  
 igáskocsi 369  
 igenős 'egyenes' 265  
 ikrek 500  
 imaház 412  
 imakönyv 364, 521  
 inas (munkaeszköz) 167  
 infúziós lösz 18  
 ing 270, 277, 345, 346, 349, 351, 354, 356, 357,  
 358, 360, 361, 363, 364, 506, (mosása) 298  
 ingecske 500  
 ingváll 'féling' 363  
 ingyenes tanyás 204, 207—8  
 ingyen iskola 533  
 innep 'ünnep' 351  
 iparos 271, 423, 425  
 irás (pénz írásos fele) 433  
 irat 236  
 irka 427  
 író—paraszt találkozó 534  
 iskola 267, 268, 321, 419—28, 533  
 iskolabajjárás 423—8  
 iskolafelszerelés 503  
 iskolahagyott (gyerek) 333, (fiúk viselete) 349—  
 51  
 iskolahálózat 15  
 iskolás 173—4  
 iskolás (gyermek viselete) 348—9, (korúak kap-  
 csolatai) 505 (lány viselete) 356—7  
 ismeretterjesztés 404  
 ismerkedés 505  
 istálló 222, 228, 250, 251—4, 255, 256, 257, 259,  
 260, 261, 266, 269, 270, 271, 272, 273, 274,  
 276, 421, 422, 423, 446, 491, (mérnöki rajza)  
 232, (takarítása) 287—8, 420  
 istállóajtó 253  
 istállóküszöb 446  
 istállópadlás 249  
 istállósz 273  
 Istenáldás 'gyermek' 499  
 Isten átká 'gyermek' 499  
 isteni tudomány 448  
 istentisztelet 412, 414, (olvasóköri) 404  
 iszapföltörés 24  
 iszós 'italos, részeges' 381  
 ital 425  
 italmérés 384  
 italmérő (olvasóköri) 386  
 italozás 408  
 itat 271  
 itatás 266, 273  
 ítélőbíró (születi bálon) 393  
 ivó (helyiség) 384
- ivóvíz 275, 420, 428  
 ízik 'lerágott levelű szár, száríz' 262, 421  
 ízikel 'jászolból íziket kiszed' 273  
 ízikkive 'szárizékból kötött kéve' 323
- jakabnap aggófű (Senecio jacobaea) 39, 40  
 jancsi (faragószerszám) 167  
 járás (jóságé) 46, 146, 153  
 járatás 274  
 járda 261  
 járóhely 252  
 jászol 252, 253, 254, 262, 271, 273, 421  
 jászolalj 252  
 jászu 'jászol' 252  
 játék 419, 421, (fosztáskor) 186, (gyermekjáté-  
 kok) 428—40, (olvasóköri) 392, 393—4  
 játékedény 419  
 játékvezető 428, 429  
 játszótér 428  
 javas 447  
 javasasszony 446, 448, 501  
 jégeső 444  
 jegybenjárás 507  
 jegyesség 443, 506, (fölbontása) 506  
 jegyendő 360, 506  
 jegypénz 506  
 jegyváltás 506  
 jegyző (ovasóköri) 385, 386  
 jelmezek 401  
 jeruzsálemi szilva 531  
 jó járású ostor 303  
 jó ketyegésű kocsi 369  
 jóslás 444  
 jószág 252, 253, 254, 257, 258, 260, 262, 268,  
 271, 275, 445 (betegsége) 446, 447, (ellátása)  
 421, (etetése) 273, 422, (kihajtása) 148, 154,  
 (lopott) 489, (tartása) 145—59, (teleltetése) 149,  
 (szépsége) 455, 463  
 jószágállás 254  
 jószágjárás 222  
 jószágszállítás 254  
 jövevények (orosháziak) 161—9  
 jubileumi ünnepek 394  
 juhászat 158  
 juhászyerek 348, 349  
 juhászkamadár 'székilile' 44  
 juhászok 347, 351  
 juhbögölylégy lárvája 296  
 uhfejés 158—9  
 juhsajt 159  
 jujgat 'kurjongat, ujjongat' 516  
 jussolás 'öröklés' 507
- J**  
 kabát 238, 252, 276, 347, 348, 349, 350, 351, 355,  
 357, 362, 363  
 kacsat 'öcska holmi' 563  
 kacsá 257, 258, 260, 444  
 kacsajgás 'udvarlás' 374  
 kacsaszír 327, 341  
 kacsingatós (tánc) 402  
 kajla (fül) 456  
 kajlog (szélmalom vitorlája) 373, 375  
 kajszibarack 531

- kakas 342—3, 354, 444  
 kakaskukorékolás 443  
 kakaslé 343  
 Kakasszék-ér kivirágzása 23  
 kakasülő 257  
 kakasütés (tréfás játék) 394  
 kalács 263, 320, 325, 330—1, 332, 333  
 kalácsdeszka 333  
 kalácssütés 272  
 kalácssütő 333  
 kaláctészta 326  
 kalamijál 'hadonászik' 429  
 kalamol 'hadonászik' 306  
 kalány 'kanál' 330  
 kalap 237, 239, 260, 266, 274, 347, 349, 350, 351, 353  
 kalapács 224  
 kalapál (kaszát) 276  
 kalendár 'naptár' 239  
 kalendárium 423  
 kalinkó 'kulcsokalács, lakodalmi kalács' (Vas megyei tájszó) 332  
 kálomista 415  
 kálvinista 415 (lásd még: református)  
 kályha 424  
 kalyiba 47  
 kamara 266  
 kamasz 435  
 kamin 226, 242, 282  
 kaminoskémény 259, 281, 282  
 kaminos konyha 242  
 karpó (födélfán) 384, (cipőn) 355  
 karpát lök 'magasat dob' (dóléban) 430  
 kamra 222, 225, 228, 226, 238, 239, 241, 242, 243—5, 246, 248, 249, 265, 266, 273, 274, 275, 281, 320, 327, 337, 338, 344, 355, 423, 428, 504, 511  
 kamra-hombár 248  
 kamratarítás 288, 289  
 kanál 241, 242, 268, 323, 325, 326, 340, 344  
 kanalastót 147, 428  
 kanálfej 339, 341  
 kanapé 234, 239, 271  
 kanász 178, 197, 200, 203, 268, 271, 421  
 kanász (gyermekjátékban egyik gyerek) 428, 429  
 kanász ostorhasználata 309  
 kanavász (textilanyag) 235  
 kancsó 234  
 kandi 'takarmányos' 253  
 kanfar (tanyavégtípus) 245  
 kanfaros (tető) 224  
 kanfarú (tanya) 224, 245  
 kankarék (ostorfán) 260  
 kanpulyka 354  
 kanta 'zománcozott víztartó edény' 234, 242, 246  
 kantaálló 'kantatartó' 242  
 kantár (kötő) 353, (sárkányé) 435  
 kantárfarok 434  
 kantatóló 240  
 kántor 523  
 kantúz 147  
 kapa 227, 276  
 kapálás 179—81, 420, 542  
 kapanyél 227  
 kaparéék 421  
 kaparékolás (aratáskor) 183  
 kaparókés 291  
 kapásföld 215  
 kapca 236, 347  
 kapcarongy a jegykendőből 506  
 kapcáskodik 'makrancoskodik, veszekszik' 410  
 kapkod (szélmalom) 375  
 kapocs (ruhán) 358  
 kapor 341  
 kapósméta (labdajáték) 431  
 káposzta 323, 334, 336, 339, 345, (étel) 240, (leves) 339, (savanyú) 273  
 káposztás (hordó) 339, (kád) 244, 273, (rétes) 333  
 kaptafa 427  
 kapu (gyermekjátékban) 438, (sziné) 256  
 kapusszín 256  
 karácsony 444  
 karácsony bõjtje 445  
 karácsonyi asztal 444, 445  
 karafina 'palack' 377  
 karaláb 342  
 karalábleves 342  
 karám 147, 150—1, (juhoké) 158  
 kardoskúti templomépítés 61  
 karéj (kenyéré) 267  
 karfa (széké) 252  
 karika 384  
 karikagyűrű 445, 506  
 Karikás című élclap 539  
 karikásostor 420, 465, 486, (készítése) 302—10  
 kárlátó 'maradék elfogyasztására hívott vendégség' 396, 518  
 karmantyú 361  
 karmonádli 292  
 karó 244, 249, 252, 253, 257, 259, 276, 424  
 káromkodás 270  
 karonülő gyermek szépsége 456  
 karperec 359  
 karszék 242, 245, 267, 360  
 karton 235, 355, 356, 357, 362  
 kartonkötő 360  
 kartonruha 360, 361  
 kartú (ing ujjáé) 351  
 kártya 237  
 kártyázás 266, 390, 398  
 kártyázik 265, 273  
 kas 227, 259, 262, 263, 264, 273, 275, 419  
 kása 241, 267  
 kása (gyermekjátékban) 'nyert játszma' 433  
 kásapénz-szedés 516  
 kasfenék 273  
 kaskötél 273  
 kasza 243, 246, 276, 422  
 kaszabeállítás 422  
 kaszadarab 258  
 kaszahegy 258  
 kaszakalapálás 422  
 kaszál 422  
 kaszálás 421, 422, 542, (szépsége) 462

kaszás 421  
 kaszli 'szekrény' 243 (lásd még: kaszni)  
 kaszni 'szekrény' 236, 237, 239, 242' 360  
 kaszvány 'sovány' 457  
 katedra 425  
 katlan 226, 241, 242, 243, 259, 261, 264, 265, 275  
 katolikus 414, 415, 503  
 katolikus kör 388, 392  
 katolikus templom 410  
 katona 443  
 katonafogás 494  
 katonagatya 'szükszerű alsónadrág' 350  
 katonaláda 444  
 kátrány 256  
 kaucuk 361  
 kaváró 300  
 kávé 333  
 kazal 257, 258, 262, 263, 264, 271, (ganéból) 290  
 kazalrakás 541—2  
 kazalrakó 194  
 kazán (pipáé) 312  
 kecskeláb 164, 224, 247, 271, 385  
 kecskeméti csutora 313  
 kedd 333, 338, 445  
 keddi étrend 344, 345  
 kefezinór 362  
 kékités 298  
 kékkötény 292  
 kékosztó 350  
 kel (kenyér) 321, (tészta) 332  
 kelengye 360  
 keleszt (tésztát) 332  
 kelesztés (kenyéré) 320  
 kelt tészták 330—4  
 kemence 225—6, 237, 239, 240, 241, 242, 243, 261, 262, 263, 264, 265, 267, 268, 270, 272, 273, 275, 320, 321, 322, 325, 326, 327, 328, 329, 331, 333, 334, 339, 343, 345, 347, 352, 356, 423, 424, 564, (ajtaja) 241, (díszítése) 287, (eleje) 241, (feneké) 226, 323, 324, 326, (részei) 237, (szája) 240, 243, 262, 263, 264, 320, 323, 324, (válla) 328  
 kemencekészítés 225—6  
 kemencekészítő 226  
 kemencekocsi 240  
 kemencerakás 225—6, 282  
 kemencerakó 225, 226  
 kemencepadka 273, 330  
 kemencézés 'kemencébe való betétel sütés után' 300  
 kémény 226, 227, 238, 240, 241, 242, 259, 262, 281, 282  
 kéményalja 240, 241, 242  
 kéménycúg 'kéményhuzat' 240  
 kéményes 'nem egészen kémény' 339  
 kéményfa koporsó 521  
 kéménygallér 349  
 kéményít (ruhát) 298, 358  
 kéménylegelő 157  
 kéményseprővel kapcsolatos babonák 505  
 kéménytarhonya 339, 345  
 kéménytojás 341  
 kender 272, 273  
 kendergombolyag 244  
 kender háziszóttos törölköző 360  
 kenderszóttos 234  
 kendő 355, 356, 359, 362, 363, 440  
 kengyel (ostoré) 308  
 kénygyertya 264  
 kénygyertyás gyufa 238  
 kénpor 258  
 kentűrós (rétes) 334  
 kenyér 242, 244, 260, 261, 262, 267, 268, 272, 275, 276, 319—24, 326, 327, 341, 343, 345, 352, 423, (bele) 336, (héja) 268, (szépsége, jósága) 463—4  
 kenyeresgazda 147  
 kenyereskosár 267 (lásd még: kenyérkosár, kenyértartó)  
 kenyerespolc 244  
 kenyér-jelkép 445  
 kenyérkosár 323  
 kenyérliszt 320  
 kenyérmosdatás 445  
 kenyérmorzsa 336  
 kenyérsütés 261, 262, 263, 272, 275, 319—24, 422  
 kenyérszegés 445  
 kenyérszelő 267  
 kenyértartó 249  
 kenyértészta 323, 324, 326, 333  
 kenyérvágókés 323  
 kép (családi) 239  
 képesített tanító 425  
 képviselőválasztás (századfordulón) 175  
 kerék 247, 369  
 kerék csapó (ostorban) 306  
 kerékfejú sárkány 434, 435  
 kéreg (csizmáé) 347  
 kerekgaluska (gombócféle) 339, 340  
 kerekgaluskaleves 339, 340  
 kerekjászol 'takarmánytartó' 253  
 kerékjászol 'kerekjászol' 178  
 kerekjászu 'kerekjászol' 253  
 kerékjászu 'kerekjászol' 253  
 kerekől 255, 258  
 kerékpáros lassúsági verseny 394  
 kerék részei 369  
 kerék toktartó 'tolltartó' 426, 427  
 kereskedelem 161, (körökben) 405  
 kereszt (gabonáé) 181, 182, 183, 251, 267, (díszként) 226, (torony tetején) 414  
 keresztanya 269, 360, 503  
 keresztelő 337, 502, 503  
 keresztelői ebéd 503  
 keresztet nyom (tésztára, kovászra) 332  
 keresztfa 244, (kovászoláskor) 272, 320, 321, (söprűé) 274  
 keresztkoma 503  
 keresztkötés 308  
 keresztnévvalasztás 165  
 keresztzsűlők 503  
 keresztvíz 503  
 kérges (tészta) 'érdes' 327  
 keringő (tánc) 402  
 kerítés 223, 255

- kerítő (kulcsoskalácsé) 332, 333  
 kéro 506  
 kert 221, 223, 259, 263, 455  
 kertészeti tanfolyam 404  
 kerti kapa 420  
 kés 241, 242, 267, 268, 324, 329, 330  
 késel 'késsel nyúz' 295  
 keszkenő 355  
 készség 'szerszám' 247  
 kesztyű 273, 349, 360, 426  
 kétéltűek 43  
 kétfertályos gazda 407  
 két karra dolgoznak 'külön keresetre' 228  
 kétkerekű kocs 369  
 két kézre durrogat (ostorral) 310  
 kétköves malom 373  
 kétlábás csizma 'váltogatható, bármelyik lábra húzható' 348, 349, 350, 353  
 kétosztatú tanya 228  
 kétrészes ruha 358, 364  
 két sorjával meszel 289  
 két sorjával sároz 286  
 kétszikű tojás 324  
 kétszobás tanya 228  
 kettős ablak 264  
 kétvégbekötős istálló 251, 252  
 kétvégjászlas 252, 281  
 ketyeg (kocsi) 369, 370  
 kéve 182, 251, 261, 262, 263, 273, 274, 321, 322, 421  
 kévébe rak 263  
 kévés szár 256  
 kévevágó (csépléskor) 194  
 kézbesítő 270, 271  
 kezelő 346  
 kézen varr 'kézzel varr' 273  
 kezeslábas (bugyi) 347, 356  
 kézfogás (bűbájosé) 448, (haldoklóval) 520  
 kézicserép 226, 247, 282  
 kézikaszával való aratás 181  
 kézi kugli 390  
 kéziszerszámok 256  
 kézitűkőr 236  
 kézmosás (temetés után) 525  
 kiad (munkát mással végeztet) 226, (meleget a kemence) 226  
 kiapcsol (gyermekjátékban a kumót) 438  
 kibélel (ruhát) 359  
 kicakkoz (díszítésül) 256, 257  
 kicsapat 'zsinórral falra vonalat fest' 287  
 kidagaszt 'jól megdagaszt' 321  
 kidombozás 46  
 kidúr (disznó a falat) 254  
 kiéget (kemencét) 226  
 kifejt (meggyet) 343  
 kifésül (zsúpna a rozsszalmát) 251  
 kifli 326, 330, 344  
 kifog (földet) 'bérel' 47, 209  
 kifogó (kocsmá) 'pihenőhely kocsik, lovak számára' 409  
 kifogya a kenyér a héjából 'elfogya a kenyér' 183  
 kifőz (ruhát) 273  
 kifűrt köcsög (locsoláshoz) 287  
 kifűj (vendéget zárórakor) 'távozásra figyelmeztet zenével' 395  
 kígyóderék 304  
 kígyófejes gyűrű 359  
 kígyóhát 304  
 kihidegöl 'ruhát öblít' 298  
 kihímez 357  
 kihúz (tésztát) 'nyújt, általában kézzel' 326  
 kihuzatol (port a szobából) 288  
 kikérdez (tanító) 'felettet' 426  
 kikérés (lakodalomban) 509—12  
 kikkötény 346  
 kiköp 'valahonnan kilő' 493  
 kilő 'láng kicsap a kemencéből' 242  
 kimangolt (ruha) 236  
 kimangorol (ruhát) 346  
 kimustrált birka 294  
 kimuzsikálás bálból 505  
 kinagyáz (ruhát) 'első léből kimos' 376  
 kinti munka 'mezei munka' 421  
 kiolvasó mondókák 436  
 kiosztás 'parcellázás' 46  
 kipadlóz 248  
 kipadol 'kipadlóz' 247  
 kipóckol 238  
 kipricskál (játékban) 'gombot arrébb ugrat' 433  
 kirakodik 'sok ajándékot ad' 503  
 királyné hurkája 'disznó főütőre befűszerezve' 292  
 kirántott csirke 345  
 kirendeltség 'tanyai közigazgatási hivatal' 52, 53, 55, 57, 60, 65  
 kirestál 'kirostál' 266  
 kirojtoz (gatyaszárat) 346  
 kisablak 225, 245  
 kisajtó 244  
 kisasztal 241, 245, 275  
 kisbéres 178, 181, 197, 799—200, 260, 350  
 kisbogrács 240, 241  
 kiscipő 262, 321, 322, 323  
 kiscsirke 255, 257, 258, 275  
 kiscsizma 347, 349  
 kisdebreceni (pipafajta) 312  
 kiserőgyűrű 506  
 kislefű 359  
 kislefűk 237  
 kislefű 346  
 kislefű 256, 262, 419  
 kislefű 164, 224, 225, 228, 239, 244, 247, 248, 265, 282  
 kislefű 264, 269, 345—6, 445, (temetése) 524  
 kislefű 'kisszoba' 225, 281, 424  
 kislefű 424  
 kislefű 344  
 kiskabát 347, 353  
 kiskamra 283  
 kiskanál 268  
 kiskanász 490  
 kiskapa 419  
 kiskarikás 420  
 kiskatlan 240, 241, 264  
 kiskefe 350  
 kiskonyha 245, 255, 261, 262, 283

- kiskovács 332  
 kiskulcsoskalács 333  
 kiskúp 218  
 kislány 361, 419, 420, (szépsége) 457 (viselete), 354—7  
 kisliba 255, 258  
 kislíniás (füzet) 'kisonvalas' 428  
 kismadár (kalácsból) 331, 333  
 kismalac 255, 420  
 kismándli 350, 353  
 kisszánkó 274  
 kismosás 272  
 kisodor (tésztát) 337  
 kisostor 419  
 kis őrgébics (*Lanius minor*) 44  
 kispad 362  
 kispadka 237  
 kispadlás 259  
 kispárna 237, 269, 271, 360  
 kispockos (kutya) 260  
 kispohár 'borospohár' 334  
 kispöndöl 356  
 kissipka 'gyermeksapka' 346  
 kissöprű 419  
 kissuba 354  
 kisszék 236, 241, 242, 251, 264, 267, 275, 420  
 kisszoba 226, 228, 235, 270, 281, 424, 518  
 kistanya 260, 264, 423  
 kistanyás 205, 264  
 kisteknő 241, 419  
 kistűkör 359  
 kistűz 291  
 kistüsti pálinkafőzés 301  
 kisvajling 'kisebb méretű, zománcos, kétfülű tál' 325  
 kisvasárnap 'piaci nap' 187, 367  
 kisvirágú csüdfű (*Astragalus austriacus*) 25  
 kisonvalas (füzet) 427  
 kisonvat 'helyierdekű vasút' 321  
 kisvöcsök 44  
 kisvőfély 512  
 kiszaggat (tésztát) 327, 330, 334, 335  
 kiszakajt (kenyeret) 321  
 kiszí (fagy a ruhát) 246, 272  
 kiszikkad a lelke 'megszárad' 326  
 kitalpal (téglával) 254  
 kitámasztófa 252  
 kitégláz (kemence fenekét) 225, 255, 260  
 kiterítés (halotté) 521  
 kitisztul 'meggyógyul' 447  
 kitüzelés 'kiegetés' 257  
 kitölörétes (szilveszteri rétes) 201  
 kiüt (olajat) 266  
 kivágás (ruhán) 345, 346  
 kivág (malomkövet) 322  
 kivásznál (szélmalmot) 'kiereszti a vitorlákat' 375  
 kivégzés 494  
 kiver (tésztát) 332  
 kiveret bika 149, 158  
 kiveret pite 326  
 kivet 'formáz, formából kivesz' 241  
 kivirágzás (vizeké) 23, 24, 43  
 kívüláljas (blúz) 358  
 klott (textilanyag) 357  
 kobak (tojástartó) 236, 244, 275  
 kóbor kutya 257  
 kóc 272, 273  
 kockafonás (ostoré) 305  
 kockázás (gyermekjáték) 440  
 kocsi 256, 266, 272, 276, 277, 349, 354, 356, 361, 420, 512 (elkészítése piacozáshoz) 367, (gyártása) 370—2, (kenése) 370, (mosása) 370, (tárolása) 370, (vásárlása) 370  
 kocsiderék 265  
 kocsifényező 371—2  
 kocsigyár 370—2  
 kocsikenőcs 405  
 kocsin járó betyár 490, 493  
 kocsioldal 369  
 kocsiráf 225  
 kocsirakás 422  
 kocsipásztor 186, 412, 421  
 kocsis 266  
 kocsiszám 263  
 kocsiszín 224, 245, 249, 255—6, 258, 262, 283  
 kocsizáp 369  
 kocsmázás 168—9, 368, 408—10  
 kocsonya 293—4  
 kojtol 'füstöl' 265  
 kókuszkefétél 271  
 kolbász 246, 321, 338, 339, 344, 345, 425, (készítése) 293  
 kolbászos cipő 321  
 kolbászvég 260  
 koldus 271, 272  
 koldustetű 362  
 kolomp 147  
 kolonc (kúton) 260  
 koma 'barát' 273, 421, 512, 'keresztszülő' 503  
 komalány (lakodalomkor) 508, 512  
 komalegény (lakodalomkor) 508  
 komázás 'szomszédban való időtöltés' 273  
 komázik 'barátkozik' 457  
 kombiné 358, 360  
 komiszgatya 350, 352  
 komló 319  
 kommenció (bér) 190—1  
 kommenció bérés 204  
 kommandál 'párt, házastársat ajánl' 459  
 kommandáló 368  
 komp 'kisebb földcsomó' 276  
 kompót 344, 345  
 kondás (gyermekjáték) 429  
 konfirmál 413  
 kontárbába 501  
 kontóra dolgozik (éves bérért, éves elszámolásra) 378  
 kontós 'rendszeres vásárló, általában tejevő' 188  
 kontrás (zenekarban) 394  
 konty 361, 362, 363  
 kontyolás 517  
 kontyoló asszony 517  
 kónya zsálya (*Salvia nutans* L.) 39, 40

- konyha 226, 228, 237, 239, 240, 241, 242, 244,  
 246, 260, 261, 262, 265, 266, 267, 268, 270,  
 271, 272, 275, 276, 281, 384, 420, 422, 504,  
 (berendezése) 240—3, (takarítása) 287  
 konyhaabrosz 360  
 konyhaajtó 244, 251, 261, 351  
 konyhaasztal 241  
 konyhabútor 510  
 konyhakaszni 241  
 konyhakötő 360  
 konyharuha 360  
 kopasz 346, (föld) 'tanya nélküli' 209, 212, (gye-  
 rek születése) 500  
 kopasztás (baromfié) 342  
 koporsó 364, 520, 523, (fedelének lezárása)  
 523—4, (vitele) 524  
 koporsódeszka (háztetőn) 247  
 koporsókészítés 520—1  
 koptató 373  
 korc (ruhadarabé) 346, 348, 351, 352, 356, 357,  
 362  
 korcos (ruha) 346, 358, 363  
 kormiz (haját) 'süt, bodorít' 361  
 korom 227, 426  
 korozsma 'keresztelői ajándék' 503  
 korpa 274, 319, 320, 321, 322, 328, 376  
 korpásláda 239  
 korpászsák 243  
 kosár 244, 246, 247, 260, 320, 321, 328, 332, 428,  
 (kalapé) 350, 353  
 kosárka 361  
 kosárfonó tanfolyam 404  
 kossava (heves szélfajta) 31  
 kóstoló 294, 425  
 kostökczacskó 239, 313, 348  
 koszorú (hajból) 359, 363, (halotti) 444, 523, 524  
 koszorúfa 248, 275, 282, 319, 384  
 koszorús (lakodalomban) 512  
 koszorúslány 508—17, 523, 524  
 koszorúslegény 508—17, 524  
 koszorúspárok 524  
 koszrat 'koptat' 349  
 kosztüm 360  
 kotla 'lábos' 339  
 kotló 244, 255, 275  
 kotrecáságy 'rácsos ágy' 270  
 kotu 24, 149  
 kovács 370—2, 378  
 kovász 320, 321, 322, 330, 343  
 kovászfá 244, 332  
 kovászkészítés 422  
 kovászol 320, 332  
 kovászlás 319, 320, 332  
 kovászolókanál 320  
 kovászos uborka 345  
 kovászt tesz 'kovászol' 332  
 kozsu (bőrkabátfajta) 363  
 kő (malomkő) 322  
 kőbutykos 265, 266  
 köcsög 249, 267, 420  
 ködmön 363  
 ködmönös (ember) 'kérő, lánykérő' 506  
 kölcson 320, (körökben) 405  
 köleskása 445  
 kölikker 'cserépgolyó' 431  
 kölök 'gyermek' 420  
 kölöklány '12—14 éves korú lánygyermek' 357  
 kölletlen idő 'rossz, zivataros idő', 257  
 köménymag 238, 327, 341  
 köménymaglevés 276, 341, 344  
 könyv (iskolai) 349, 357, 426, (olvasókönyvben)  
 391—2  
 könyvtár 391  
 könyvtáros (olvasókönyvben) 386  
 könnyű kocsi 369  
 kör (olvasókör) 381—407, 530  
 körégős lámpa 385  
 körmös 427  
 körök fölszámolása 406  
 körösztcsont 'csípőcsont' 340  
 köröszta 'kereszt' 332  
 körösztvessző 'kovászolókereszt' 320  
 körszakáll 353  
 körte 531  
 körülkasos kocsi 369  
 körzetek (közigazgatási) 58  
 kőso 238, 244  
 köszörülés 291  
 kötél 243, 252, 262, 272, 273, 277  
 kötelék (állaton) 'kötőfék' 271  
 kötelesdohány 310  
 kötélfkészítés 181, 182  
 kötélteretetés (aratáskor) 421  
 kötény 261, 352  
 kötés (kukoricáé) 185  
 kötés (falak sarkainál) 224  
 kötő 262, 264, 349, 352, 353, 355, 356, 360, 361,  
 362, 420  
 kötőfa (hordáskor) 158  
 kötött étrend 344—5  
 köttes (kelt tésztaféle) 326, 327, 344  
 köttesajju lepény (kelt tésztából készült az alja)  
 324  
 köttespogácsa (kelt tésztából) 326  
 köttészta 'kelt tészta' 335  
 kötpite (kelt tésztaféle) 326  
 kövérscsütőtök 333, 345  
 kövesgyűrű 506  
 köveszt (hurkát, sajtót) 'abál' 294  
 követ vág (malomkövet) 377  
 közebed 414  
 közellátási kirendeltség 405  
 közép (kulcsoskalácsé) 332, 333  
 középkorú asszony viselete 362—3  
 közfal 265  
 közigazgatás 49—70, 533  
 közönséges borkóró (*Thalictrum minus* L.) 38,  
 39, 40  
 közönséges gyíkfű (*Prunella vulgaris*) 38  
 központok szervezése 55—6, 57  
 községi iskolák 428  
 közszerzemény 507  
 krajcáros szög 242  
 krepdesin (textilanyag) 358  
 kréta 426  
 kristálycukor 336

Krisztus menyasszonya (fiatal halott nő) 520  
 krumpli 249, 274, 336, 337, 339, 340, 341, 343,  
 344, 345, 349  
 krumplileves 276, 339, 344  
 krumplipaprikás 241, 339, 422  
 krumplipuska 426  
 krumplisverem 250  
 krumplitörő 334  
 kubikgödör 283  
 kuckó 237, 238, 239, 264, 269, 270, 275, 320, 355  
 kucorog 'kis helyen ül' 250  
 kúcsoskalács 331—3  
 kugli 390  
 kuglipálya 384, 390  
 kujcsoskalács 'kulcsoskalács' 332  
 kuka (marokverő szerszám) 421  
 kukorica 243, 246, 249, 250, 263, 327—8, 343,  
 445, 542—3, (ételek) 188, (fosztása) 186, (fő-  
 zése) 343—4, (haja) 277, (kapálása) 180—1,  
 215—7, 277, (szedése) 216, (termesztése) 167,  
 185—6, 217, 256, 277, 421, 422  
 kukoricaföld 262, 263  
 kukoricagóré 249—51, (mérnöki rajza) 233  
 kukoricaliszt 320, 327—8  
 kukoricaliszból készült tészták 327—8  
 kukoricapálinka 301  
 kukoricapergető (vető) 178  
 kukoricáskenyér 322  
 kukoricaszár 223, 273, (hordása) 218  
 kukucska-tányás 'ingyenes, munkanélküli, nap-  
 számos' 207  
 kulacs 465  
 kulcs 236, 247  
 kulcsos (kalács) 332, 333  
 kulcsoskalács 166, 331, 513  
 kulcsostészta (kulcsoskalácsé) 333  
 kullogó (tésztaféle) 335  
 kum 'játékban szemét becsukva számol' 438  
 kumó (gyermekjáték) 437—8  
 kuncog 'könyörög' 327  
 kunkötés (kötél megkötési módja) 147  
 kunyhó 147, 490  
 kúp (takarmányé, trágyáé) 290  
 kurjongat 517  
 kurjongatás 512, 513, 518  
 kurta lakodalom 'csak a vőlegényes háznál ün-  
 nepelt esküvő' 507  
 kurvás (kenyér) 'szép, magasra hasadt' 322  
 kút 253, 254, 259, 260, 261, 274, 276, 428  
 kútágas 226, 260  
 kútgém 156, 260  
 kútgödör 'kút melletti, jószágfürösztő gödör'  
 223, 260, 285  
 kútkáva 260  
 kút pusztulása 564  
 kútvödör 491  
 kutya 155, 245, 247, 257, 258, 260, 268, 275,  
 321, 327, 425, 445, (szelidítése) 494  
 kutya (csizmahúzó szerszám) 349  
 kutya bőr kikészítése 304  
 kutya fül (disznó szívé) 292  
 kutya harapás 444  
 kutya ház 259

kutya kenyér 321  
 kutya nyakú (csizma) 353  
 kutya ól 259, 283  
 kutya prém 363  
 kutya ugatás 269, 272  
 kutya ütő (hivatalnokféle, ellenőr) 386, 387  
 kutya veszettség 447  
 kutyaáz 'állatot kutyaival térít, üz' 157  
 kűdöttördög 'piszkos ruhájú gyerek' 248  
 küllő (kerék része) 369  
 külső egyház 413—4  
 külső munka 'mezei munka' 187  
 külső piac 368  
 kürtő (kémény része) 240  
 küszöb 239, 349, 351  
 kűtymő 'forradás a fa törzsén, ágán' 363  
 láb (kulcsoskalácsé) 332, 333  
 lábas 240, 241, 276, 338, 339, 341  
 lábas gaz 'le nem aratott, lábán álló gabona' 421  
 láb azat 240  
 lábbeli 236, 348, 355  
 labda 431  
 labdajátékok 431  
 labdázó 'fiatalok társas összejövetele' 505  
 lábnyom (varázslatban) 448  
 lábszj (verés) 427  
 láda 237, 243, 244, 245, 255, 274, 275  
 lag (cipő) 'lakk' 359  
 lagiroz 'lakkoz' 359  
 lagi 'lakodalom' 507—18  
 lágy (legelő) 157, (tészta) 327, (víz) 328  
 lajbi 154, 348, 349, 350, 353  
 lajbizeb 350  
 lakásbővítés 281, 282  
 lakodalmas ház 333, 513  
 lakodalmas menet 512  
 lakodalmazik 277  
 lakodalmi babonák 512  
 lakodalmi előkészület 507—8  
 lakodalom 331, 332, 333, 337, 404, 443, 507—18  
 lakóépület 222, 228, (mérnöki alaprajza) 230  
 laktató 'könnyen jóllakni tőle, kevés ehető be-  
 löle' 335, 337  
 lámpa 236, 245, 265, 266, 272, 273, 361  
 lámpagyújtás 265  
 lampion 435  
 lánc 265, 271  
 láncbarona 262  
 lángliszt 376  
 lángos 323, 324  
 lány 265, 268, 269, 270, 271, 272, 273, 276, 319,  
 324, 333, 348, 362, 414, 419, 420, 421, 422, 445  
 lányanya 499  
 lánybabonák 445  
 lánygyermek 321, 500, 504  
 lanyha 'enyhe, langyos' 299, 330  
 lanyhít 'melegít, langyosít' 321  
 lánykérés 506  
 lányok (nevelése) 504, (öltözete, viselete) 393, 401  
 lányosház 506  
 lányszájú (férfi) 'nem dohányzó' 466  
 lapát 225, 241, 250—1, 252, 325

**lapától** 274  
 lapicka 'keskeny, lapos fadarab, lécz' 227, 244,  
 272, 292, 320, 332, 430  
 lápi póc (Umbra krameri) 43  
 lapulevél 260  
 laska (tészta) 337  
 lavór 242  
 lé (mosáskor) 272  
 lebbencs (tészta) 337  
 lebbencsleves 337  
 lécz 247, 248, 249, 250, 251, 254, 255, 256, 257,  
 319  
 lécdarab 260, 431  
 lecke 426  
 lécváz 225  
 leccsipeszel 298  
 ledolgoz (emberi munkával igaerő munkáját)  
 262  
 ledől 'nap közben lefekszik, lepihen' 235  
 leereszt 'géppel elcsépel gabonát' 184  
 lefetyel (kutya a vizet) 260  
 lefog 'útját áll, nem enged továbbmenni' 354  
 leföldel 'elvermel' 250  
 legallyal 321  
 legelő 145—6, 149, 155—9  
 legeltetés 156—9, 420, 421  
 legény 270, 271, 274, 276, 423, 448, 505, (jó  
 tulajdonságai) 459, (öltözete, viselete) 349—  
 51, 393  
 legénybúcsú 509  
 legényfiú 271, 274  
 legombolós bugyi 357  
 légy 251, 270, 275  
 lehajtos (labdajáték) 431  
 lehúsz (bőrt, csontot) 293  
 lekókányoz 'magasról leüt, lever valamivel, bot-  
 tal' 428  
 lekonyul 'lehajlik' 235  
 lekvár 323, 330, 336, 337, 345  
 lekvárfőzés 300—1  
 lekváros (derelye) 301, (fazék) 300, (gombóc)  
 301, 337, (kalács) 333, (kifli) 330, 344  
 lelkészlakás 414  
 lelkész-tanító 413  
 lelovagol (sárkányt) 'láb között lehúzza a mad-  
 zagot' 436  
 lencse 445  
 lencseleves 338  
 lenvászón 351  
 leöl (disznót) 291  
 lepadlásol 'padlást készít' 242, 248, 252, 257, 282  
 lepalincsol 'vastag deszkákkal beföd' 153  
 lepcső 248, 257  
 lepedő 234, 235, 240, 245, 352, 360  
 lepény 261, 267, 269, 275, 324—7, 330, 333, 344,  
 (jósága) 464  
 lepényalj 326  
 lepényevés 394  
 lepénysütés 324—7  
 lepénytészta 326  
 lepényzsák (amire a lepényt kiteszik a kemencé-  
 ből) 325

**Lepidio-Puccinellietum limosa criscicum** (nomen  
 nova) 43  
 lepsi (kalap) 'rossz, régi, hajlotszélű' 194  
 leragad (jóság) 'nyugodtan legel' 309  
 lerombolt tanyák 563—4  
 lesároz 225, 343 (lásd még: letapaszt)  
 leszó (húst, szalonnát) 293  
 lesül (játékban) 'veszt' 430, 431  
 letapaszt 226, 250, 256  
 letetejez 'tetőt rak rá' (asztagra, kazalra) 183  
 létra 224, 245, 252, 253  
 lettyenős (lepény) 324  
 leültet (menyasszonyt) 'fizet azért, hogy üljön,  
 ne táncoljon' 517  
 levág (sárkány) 'lezuhan, leesik' 434, 435  
 levarr (rendet) 'nem vág jól le, szálakat tövesen  
 hagy' 422  
 levásznal (szélmalmot) 'vitorlát föltekér' 375  
 levél (tésztából) 336, 337, 422, 443, (kukoricáé)  
 262  
 levélajtó 242, 248, 253, 282  
 leveles szár 262  
 levelibékával végzett varázslás 505  
 leves 268, 276, 319, 514  
 levesbeköszöntő (lakodalomban) 514—5  
 levesestál 268  
 levesfőzés 338—42  
 levesmaradék 268  
 levestészta 337—8  
 lezsiroz 293  
 liba 250, 251, 255, 257, 258, 260, 343, 367, 420,  
 443, 444  
 liba 'gyerek a ludasjátékban' 347  
 libalegeltetés 420  
 libaól 258  
 libaostor 420  
 libapásztor 178, 421  
 libatozás 324  
 libatoll 234—5, 327  
 libaszír 327  
 licitál 'többet ígér' 211  
 likker 'golyó' 431, 432  
 likkerezés (gyermekjáték) 'golyózás' 431—2  
 liniás 'vonalas' 426  
 liszt 238, 244, 274, 319, 320, 321, 322, 324, 325,  
 326, 327, 328, 330, 331, 332, 334, 336, 337,  
 338, 342  
 liszteskosár 376  
 lisztesláda 376  
 liszteszsák 243, 244, 272  
 lisztszita 329 (lásd még: szita)  
 lisztszitalás 272 (lásd még: szitalás)  
 ló 251, 253, 254, 266, 271, 273, 274, 354, 422,  
 (betegsége) 446, (szépsége) 463, (tartása) 149—  
 50, 152, 153—8  
 lóalj 271  
 lóállás mérnöki rajza 231  
 lobogó (víz) 'forró, forrásban levő' 336  
 lobogós (víz) 'lobogó' 337  
 lobos (kaszaél) 423  
 lóbőr 349  
 lóca 501  
 locsol (szobát) 287

- lófárasztás 494  
 lógané 273  
 lóganés (sár) 225, (víz) 288  
 lógó (sárkányon) 434  
 lóhajtás 422  
 lóistálló 252, 257, 271, 276, 281  
 lókapa 215  
 lókefe 253  
 loknis (szoknya) 361  
 lólopás 271  
 lompos 'elhanyagolt öltözetű' 363  
 lösszeírás 408  
 lopás 315  
 lópatkó 252  
 lópokróc 236, 245  
 löré 'lóval vontatott vonat' 381  
 lósóskalevél 260  
 lószerszám 243, 244, 245, 249  
 lószín 254  
 lóval (cséplés) 193, (sártapostatás) 284  
 lovasbetyár 490  
 löverseny 393  
 lövezetés 421  
 lövezető 179  
 löcs 269  
 lökő (játékos a dőlésben) 430  
 löszfal 36  
 löszhát 17—25  
 löszös iszap 18  
 lötyögős 'híg' 328  
 lucakalendárium 445  
 Luca-nap 445  
 lucapogácsa 445  
 lucaszék 445  
 lucerna 422  
 lucernavágás 185  
 lúd 327  
 ludasjáték 437  
 lúdtoll 443  
 lüg (szappanfőzőskor) 297, (főlhasználása) 291  
 lúgszappan 297  
 luteránus 415  
 lük 'golyót gurít' 431, 432  
 lüster 358  
  
 lyukat fog (játékban) 428  
 lyukcsere (tekészésben) 429  
 lyukból dőlés (gyermekjáték) 429—30  
 lyukra gombozás (gyermekjáték) 432—3  
 lyukra játszás (golyókkal) 432  
  
 mácsikszedő 'tésztaszűrő' 331  
 macska 247, 258, 260, 266, 267, 268, 275, 320, 327  
 macskabajúz 492  
 macskabőr kikészítése 304  
 macskabőrbe marad (fogócskában az utolsó fogó) 436  
 macskahere (Phlomis tuberosa L.) 39  
 macskalyuk 247  
 macskatányér 419  
 madarak 43, 44  
 madárgyülekező állomások 44  
  
 madárvonulás 44  
 madzag 261, 346  
 maga karjára (dolgozik) 'családban önálló keresetre' 207  
 magánjáró (cséplőgép) 193  
 magázás 407, 419  
 mágikus erő 444  
 magkacsa 258  
 máglá 'téglaacsomó' (téglaégetéskor) 254  
 magliba 258  
 magló (disznó) 274  
 magpulyka 258  
 magtár 244, 249  
 magtárszállítás 247  
 magvaskender 260  
 magyar birka 363  
 magyar gulya 151—2  
 magyar kukorica 343  
 magyar marha 151—2  
 majális 392  
 május 261  
 májusi bálak 392  
 mák 244, 334, 336, 337, 344, 345  
 mákos (kalács) 333, (kifli) 330, 344, (rétes) 333  
 makrapipa 466  
 máktörőmozsár 244, 329  
 malac 254, 255, 343, 420  
 málé (kukoricaétel) 188, 238, 267, 327—8  
 máléliszt 'kukoricaliszt' 327, 373  
 málévíz 328  
 malom 266, 322, 327, 372—3, 531, (munkarendje) 374  
 mamusz 355  
 máncog 'sír, könyörög valamiért, nyűgösködik' 419  
 mándli 'mellény' 350, 353  
 mándlizseb 432  
 mandzsetta 357, 361  
 mandzsettás 358, 359  
 mángol 352, 372 (lásd még: mángorol)  
 mángorlás (ostoré) 305  
 mángorló 272, 465  
 mángorol (ruhát) 298  
 március 275  
 március 15-i ünnepek 392  
 marha 276, (tartása) 150—8  
 marhabőr 351  
 marhagané 241  
 marhaistálló 222, 253  
 marhaitatás 268  
 marhatrágya tüzelése 289  
 Mária-kép 411  
 marokverő 181, 182, 421  
 martilapu (Tussilago farfara L.) 38  
 masina 'gyufa' 314  
 masinarúd (cséplőgépé) 167  
 masni 355, 357  
 masnis (ruha) 361  
 másodiklé (szappanfőzőskor) 297, (mosáskor) 298  
 maszenákos 'követelő' 212  
 maszka 'jelmez' 392  
 maszkabál 392

- Mátyás Diák című újság 389  
 mázgas 'ragacos' 337, 338  
 mázól (szoba földjét) 238, 288  
 mécs 266, 274  
 mécses 253, 266  
 mécseslyuk 266  
 Medárd-nap 444  
 meddő (juh) 159  
 medve 'összeégett téglacsomó' 254  
 megabál 292  
 megágyal 'ágyat vet' 235, 277, 287  
 megállasodik (hús) 296  
 megcincoz (fiú a lányt) 'megcsiklandoz, meg-  
 tapogat' 505  
 megcukroz 343, 344  
 megcsapkod (földet) 'benedvesít' 287  
 megcsiccsenik 'megromlik' 240  
 megcsudál 'szemmel ver' 447  
 megdézsmál (állat, féreg) 'elvisz valamennyit  
 valamiből' 258  
 megdinsztel 334, 343  
 megdohosodik 247, 274  
 megdugdos 'nádtetőn hiányt pótol' 252  
 megereszkezik 'megpuhul, nedvességet szív  
 be' 329, 331  
 megereszt (szélmalmot) 'elindít' 375  
 megesezt lány 499  
 megfejel 'gaztetőre új réteget rak' 254  
 megfekszik (jószág) 'lefekszik, elpihen' 149  
 meggebed 'meghül, megmerevedik' 326  
 meggyúr (tésztát) 324, 327, 338  
 megharmatol 'enyhén megnedvesít' 224  
 megkívánás (terhes asszonyé) 500  
 megkorpáz (belet) 293  
 megmosdat (kenyeret) 322  
 megnyomul 'valami teher alatt alakot változtat'  
 285  
 megnyújt (pörzsölés előtt disznót) 291  
 megorvosol 'meggyógyít, megjavít' 446  
 megönt (gyertyát) 266  
 megparáhol 'vízzel megpermetez, kissé bened-  
 vesít' 329  
 megpirongat (gyermeket) 427  
 megpörget (ostort) 310, (sóval) 'gyengén meg-  
 sóz' 340  
 megpöröl 'megdorgál, megpirongat' 419  
 megroggyan (épület) 285  
 megrontó 'rontást előidéző' (személy) 446  
 megsodor (tésztát) 321  
 megsavanyodik (moszlék) 254  
 megsóz 258, 326  
 megsuhint 'rántásfélével beránt' 340  
 megszeg (kenyeret) 267  
 megszerez 'megtetéz, hozzász' 260  
 megszítál (lisztet) 326, 328, 332, 334, 335  
 megszívósodik 'megpuhul, megnedvesedik kissé'  
 333  
 megterít (náddal a tetőt) 250  
 megtojóz 'baromfihímje párosodik, megtermé-  
 kenyít' 354  
 megtölt (rétest) 334  
 megülepedik (épület) 285  
 megüt (olajat) 266  
 megyeház 444  
 meggy 343  
 meggycseresznye 531  
 meggyfabot 354  
 meggyoszósz 349, 343  
 méhes 283  
 méhészeti tanfolyam 404  
 mejjes 'felső résszel ellátott' (kikkötiny) 346,  
 (kötő) 352, 361  
 melaszpálinka 302  
 melegkonyha 226, 242—3, 273, 281, 282  
 melléképületek 222, 227, 238, 246—61  
 mellékhelyiség 222, 260  
 mellékkoma (lakodalomkor) 'vőlegényt kísérő  
 barát' 512  
 mellény 273, 347, 348, 351, 353, 363  
 mellényzseb 353  
 melleskötő 353 (lásd még: mejjes)  
 mélyszántás 186, 178, 422  
 mélytányér 268  
 méneselhajtás 494  
 menetes 'egyenletes' 276  
 menstruáció 504—5  
 meny 361  
 menyasszony 506, 509—17, (búcsúztatása) 512,  
 (szépsége) 458, (viselete) 359—62  
 menyasszonybabonák 445  
 menyasszonyi (láda) 244, 444, (ruha) 362, (torta)  
 516  
 menyasszonykoszorú 445  
 menyasszonyos ház 330, 507—17  
 menyasszonyoktetés 517  
 menyasszonytánc 509, 517  
 menyecske 189, 261, 361, (szépsége) 458  
 menyecskekonty (lakodalmi kalács) 513  
 menyecskeketánc (lakodalomban) 518  
 menyecskézés 316  
 menyét (*Mustela criminae*) 45, 258  
 mennyezet 227, 248, 253  
 mérges 'heves, forró, izzó' (kemence) 262  
 merinószőrme 363  
 mérnöki fölmérések tanyákról 229—33  
 mester 'tanító' 427  
 mesteremberek 378  
 mestergerenda 'nagygerenda' 164, 224, 248, 251,  
 253, 268  
 mész 227, 256  
 meszel 227, 238, 241, 246, 252, 254, 256, 257  
 meszelés 257, 285, 288, 289, 444  
 meszeletlen 227  
 meszelő 238  
 meszelt 247, 248, 259  
 meszezés (talajjavítás) 17  
 mészoltás 286  
 mesztáláb 'mezítláb' 284, 348  
 méta (labdajáték) 431  
 méterrúd 424  
 mezei pacsirta (*Alauda arvensis*) 44  
 mezei pocok (*Microtus arvalis*) 45  
 mezítláb 264, 284, 346, 348, 355  
 mezőőr 425  
 mezsgye 46  
 mider 'fűző' 358

mihencs 'mihelyt, rögtön, azonnal' 275  
 mindenes (cseléd) 197, 199—200  
 mindeneslány 201—2  
 mindenszentek 525  
 mirtusz 361  
 mirtuszkoszorú 360, 361  
 mise 411  
 miskócikarton (textilanyag) 356  
 mocsárföltörés 24  
 mocskos (edény) 268, 276  
 mogyorófa (bot) 428, (pálca) 427  
 mogyorós (tésztaféle) 335  
 molnárögörény (Mustela ewrsmanni) 45  
 mondóka (gyermekjátékban) 428  
 mondvacsinált 'rendelés után készült' 350  
 möring 507  
 möringolás 507  
 morzsa 445, (maradék) 518  
 morzsás túró 334, 337  
 morzsolás 275  
 morzsolt kukorica 243  
 morzsukaleves 341  
 mos 319, 359  
 mosakodás 270, 445, 504  
 mosás 240, 242, 264, 272, 273, 275, 297, 298,  
 420, 422, 423  
 mosatlan (edény) 268, 276  
 mosdószek 242, 243  
 mosdótál 243  
 moslék 254, 255  
 moslékoshordó 254  
 mosóanyag (vászonzó) 347, 359  
 mosogat (edényt) 273  
 mosogatóvödör 245  
 mosóruha 356  
 mosószek 242, 244, 245, 251, 272  
 mosóteknő 242, 244, 273  
 mosóvíz 297, 298  
 mostalan 'mosatlan' 276  
 Most jöttem Amerikából... (gyermekjáték) 439  
 motosz 'jubhögölylégység lárvája' 296  
 mozsár 258  
 möglel 'megtalál' 354  
 muff (kézmelegítő) 361  
 mulatás 395—7, 409, 460, 512  
 muma (női nemiszerv) 504  
 munkafolyamat utánzása (játékban) 439  
 munka fölosztása a családban 177—91  
 munkára szoktatás 419—23  
 munkás (bérmunkás) 276, 277, (sok munkával  
 készülő) 465  
 munka szépsége 461—4  
 műhely 283, 378  
 műkedvelő előadások 398, 556  
 műkedvelő verseny 403  
 műtrágya 405  
 művi vetelés 499  
  
 nád 224, 225, 250, 251, 254, 256, 264, 434  
 nádfödél 252 (lásd még: nádtető)  
 nádkéve 250  
 nadrág 347, 348, 349, 352, 353, 427  
 nadrágszj 347, 348, 350, 427  
  
 nádszál 424, 435  
 nádtetejű 277  
 nádtető 224, 226, 251, 252, 254, 255, 281, 282  
 nagyajtó 277  
 nagyanya 267  
 nagyapa 270, 423 (lásd még: öregatya)  
 nagysztal 267, 352  
 nagyatádi kocsi 187, 369  
 nagyböjt 324  
 nagycsalád 499  
 nagydebreceni 312  
 nagygazda 489  
 nagygereblye 421  
 nagygerenda 'mestergerenda' 164, 224, 239,  
 240, 241, 244, 246, 247, 265, 499, 520  
 nagyház 'nagyöltésekkel varr' 235  
 nagyhamis (kutya) 259  
 nagyház 'nagyszoba' 456  
 nagyja tarhonya 338  
 nagykabát 269, 273, 347, 349, 350, 353, 357,  
 359, 360, 362  
 nagykatlan 240, 241  
 nagykendő 237, 360, 362  
 nagykés 321, 326  
 nagykeszkenő 362  
 nagykonyha 261, 262  
 nagykócsag 44  
 nagykovász 332  
 nagylány 270, 272, 356, 422—3, 505, (szépsége)  
 457, (viselete) 357—9  
 nagyliba 258  
 nagylilik 44  
 nagylíniás (füzet) 428  
 nagymama 270, 276, 333, 423  
 nagyméta (labdajáték) 431  
 nagymosás 298  
 nagy szemé van 'drága, ritka' 251, 264, 283, 336  
 nagypárna 360  
 nagypéntek 445  
 nagypillangós (korpa) 320  
 nagysuba 354  
 nagyszalvéta 323  
 nagyszoba 226, 228, 237  
 nagyszülő 267, 271, 423  
 nagytábla 426  
 nagytakarítás 275, 288  
 nagytál 336  
 nagytanya 222, 238  
 nagyvonalas (füzet) 427  
 napa 'anyósa' 361  
 napföjlött 'napkelte' 374  
 napnyugta 365, 445  
 nappali bál 508—9  
 napraforgószál 327  
 napraforgószár 223, 226, 252, 255, 256, 260  
 naptár 239  
 nászajándék 514  
 násznagy 511, 513, 514, 517  
 násznép 510, 511, 513, 514, 517  
 necc (birka hashártyáján) 295  
 negyedesmüvelés 215—8  
 nemi életre fölkészítés 504  
 nemi elkülönítés 504

- nemi érés 504—5  
 némettáskaleves 340  
 nemzetiszín pántlika (hajban) 355  
 népesség 13, 161—9  
 népház 539  
 népi játékok 428—40  
 népi névadás 73—5  
 névnap 265, 407—8  
 nóta szövege 465, 466, 492, 493, 518  
 november 261  
 női ideál 461  
 női kabát 359, 521  
 női viselet 354—64  
 nők (névnapja) 407, (templomban) 411, 412  
 nősülés 189, (babonái) 505 (lásd még: házasság, lakodalom)  
 növendékgulya 151  
 növénytakaró szépsége 453—4  
 numera 'évszám' 235
- nyagdul (bútor) 'megmozgósodik' 234  
 nyak (ostoré) 307, (ruhái) 361  
 nyakbaakasztós (kötény) 355  
 nyakkendő 349  
 nyakkötél 155  
 nyaklánc 359  
 nyakló (kötényen) 355, (ostoré) 307, 309, (talicskán) 284  
 nyári ágy 245  
 nyári állás 255, 283  
 nyári bál 393  
 nyári életmód 274—7  
 nyári étrend 345  
 nyári fészter 254  
 nyári hőmérséklet 30  
 nyári kemence 261, 262, 275  
 nyári legeltetés 157  
 nyári névnap 407  
 nyári pásztor 197, 202—3  
 nyáriszín 258  
 nyél (ostoré) 308  
 nyeleslapát 261  
 nyelvjárás 171—5  
 nyeregterő 224, 247, 248, 256, 257, 259  
 nyeregterős (épület) 248  
 nyereszkedő játékok 431—4  
 nyers 'nedves' 226, 251  
 nyerstej 345  
 nyes (csikós a lovat) 310  
 nyírág (tanító pálcája) 424, 427  
 nyírfajd 44  
 nyírfaköteg 274  
 nyírfasöprű 274  
 nyírfavessző 274  
 nyiszog 'mozgás közben nyiszorgó hangot ad' 236  
 nyitott bugyi 357, 358  
 nyivászta 'beteges, sovány, rosszul fejlett' 354  
 nyolc füzésű (sallang az ostoron) 307  
 nyomás 'belső legelő' 146  
 nyomda 'papírbolt' 427  
 nyomtatás 246
- nyoszolya 'ágy' 234, 235  
 nyoszolyóágy 518  
 nyoszolyóasszony 518, 361  
 nyoszolyólány 361  
 nyújt (tészta) 272, 324, 334  
 nyújtódeszka 241, 325, 326, 327, 330, 332, 334—335, 337, 340  
 nyújtófa 325, 336, 337, 444  
 nyúl (Lepus europaeus) 45  
 nyula (disznóé) 292  
 nyúlláb (táblatörlőnek) 424  
 nyúzás (birkái) 294  
 nyüstöl 'használt, koptat' 245  
 nyüstös suba 271  
 nyüttes suba 'használt, régebbi, elnyűtt suba' 271
- óbúza 'előző évi búza' 246  
 odaszabott (ruha) 'testhezálló' 357, 358  
 október 261  
 ől 222, 250, 254—5, 256, 257, 258, 259, 260, 274  
 olaj 166  
 olajtó 257  
 olájbéres 'román mezőgazdasági munkás' 197—8  
 olajfesték 288  
 olájkorsó (Erdélyből hozott) 465  
 olajosméc 266  
 oldal (kocsié) 370, (kemencéé) 263  
 oldalas 292, 294, 338, 339  
 oldalgombolós (cipő) 359, (koszu) 363  
 oldalköz (kocsié) 276  
 oldalszalonna 244, 282  
 oldaltvarrott (csizma) 347  
 oldalvarrottas (csizma) 350  
 olló 346, 359  
 ollófa 248  
 ollókereső játék 437  
 ollóláb (tetőtartó) 164, 224, 248, 250, 251  
 olt (tejet) 299  
 oltár 361, 410, (kerülése újszülöttem) 503  
 oltástúró 334 (lásd még: oltott túró)  
 oltó (tejtöltő) 293, 324, (készítése) 299  
 olvas 'számol' 265, 447  
 olvasás 'pásztorok ellenőrzése, számadása' 148  
 olvasó (imádkozáshoz) 364, 521  
 olvasó (terem) 384  
 olvasókönyv (iskolásé) 426  
 olvasókör 121, 189, 357, 381—406, 505, 508, 530  
 olvasópróba 400  
 omlós alj (lepényé) 326  
 ONCSA-házak 59  
 óra 239, 350, (megállítása halálesetkor) 520  
 óralánc 350  
 orda-túró 300  
 ordnung 'rend' 289  
 organtil (textilanyag) 299  
 orgazda 489  
 orja (disznóé) 292, 294, 339, 340  
 orjára bont (disznót) 292  
 Orosháza kontra Vásárhely 62—6  
 Orosházi Friss Hírek 389  
 Orosházi Friss Újság 389  
 orosházi nyelvjárási szöveg 173—5  
 orozva csinát kölök 'törvénytelen gyerek' 499

- orrtűrő készkenő 'zsebkenő' 363  
 orvos 499, 520  
 orvoslás 446  
 orvosság 236  
 ostor 302—10, 419, 420, 421  
 ostorfa 260  
 ostorhegyre vesz (csikót) 310  
 ostorkészítés 302—10, 421, (szerszámai) 303  
 ostormutatás 368  
 ostornyel 307—9  
 oszlop 245, 247, 248, 251, 252, 253, 255, 256, 258, 259, 266, 384  
 osztály (sántaiskola gyermekjátékban) 439—40  
 osztó (csem-csem gyűrű játékban) 439  
 osztrák katona 492  
 osztrák zsálya (*Salvia austriaca*) 25  
 ótástúró 'oltott-túró' 334, 336  
 ótott-túró 'oltott-túró' 324  
 ótvaros gyerek 501, (születése) 500
- ögyelget 'elkever' 338  
 ögyelítés 'elegyítés, elkeverés' 332  
 ökör 152, 369  
 ökörhajtó ostor 303  
 öltözködés 162, 165, 345—64, 393  
 öltöztetőasszony (újasszonyé) 517  
 öngyilkosok temetője 524  
 öntő (gyertyaöntő) 265, 266, (szappanfőzőskor) 297  
 öntöttpite (tésztaféle) 326  
 öntözés kezdetei 531  
 ördögbocskor 262, 373  
 ördögi tudomány 448  
 ördögsekér 45, 262  
 öregagyag 225  
 öregasszony 445, (viselete) 363—4  
 öregatyá 'nagyapa' 266, 267, 268, 276, 346, 347  
 öregbéres 204  
 öregbiblia 'nagy Biblia' 360  
 öregbíró (szüreti bálban) 393  
 öreg ember 268, (halála) 519, (szépsége) 460  
 öreggazda 148, 189, 276, 353  
 öregkalács 333  
 öreglúd 258  
 öregség 444  
 öregszék 241  
 öregtanya 206, 225, 260  
 öregtarhonya 341  
 öregvőfély 518  
 örlet 274, 332 (lásd még: öröl)  
 örletés 372  
 öröklés 507  
 öröl 320, 327  
 őrmester 423  
 őrszem (betyároké) 491  
 örvös lile (*Charadrius dubius*) 44  
 Őrzse-nap 'Erzsébet-nap, november 19.' 261  
 ősgyöp 36—41  
 őslakosság 161—9  
 Ősmátra-elmélet 40  
 őszibarack nemesítése 531  
 őszi befogás (disznóé hizóba) 274  
 összeáll 'összegyűlik' 266  
 összeállít (lepényt, tésztát) 325, 331, 332, 340  
 összedagad (kenyér a kemencében) 423  
 összehajtott bocskor (tésztaféle) 326  
 összeheppent 'gyorsan készít' 338  
 összemarok (mértékegység) 325  
 összeögyelít 'elkever, elegyít' 336  
 összpepérgál 'megpörköl' 375  
 összeragaszt 'egybeépít két épületet' 257  
 összeragasztva 'egybeépítve' 222  
 összeszoktatás (jóságé) 155  
 összever (jóságot) 'egy falkába terel' 154, 155  
 ötödén 'ötödrészert' (művel földet) 216  
 ötödös (kukorica) 218  
 ötös 'öt kévéből álló gabonacsomó' 182, 183  
 öv 357, 359, 360  
 őz (*Capreolus capreolus*) 45  
 özvegyesség 443
- pacsi 'tenyeres' 427  
 pacsmagol 265  
 pad 234, 236, 238, 245, 249, 267, 268, 271, 273, 275, 385, 424, 425  
 padka (kemencéé) 237, 238, 239, 240, 241, 264, 270, 271, 272, 273, (ágyé) 245  
 padkaalj (kanapé kihajló vége) 234  
 padlás 224, 239, 245—6, 247, 248, 249, 252, 253, 255, 259, 264, 272, 282, 319, 518, (takarítása) 288—9  
 padlásajtó 248, 253, 259  
 padlásfőljáró 243, 252, 257  
 padlásol 254  
 padlásolás 224—5  
 padló 282  
 padmalyos sír 524  
 padozat 248  
 pakfon-gomb (fehér fémből készült) 348  
 pakszus 'marhalevél' 315  
 palacsintatészta 328  
 palatábla 357, 426, 427  
 pálca (tanítóé) 427  
 palincs 'vastag keményfadeszka' 253  
 pálnika 249, 425, (eltemetése halottal) 521, (főzése) 301—2, 531  
 pallásol 'padlásol' 225  
 pallat 'padlás' 224, 247, 409  
 Pál-nap 444  
 palotás (tánc) 402  
 pamacsoló 290  
 pampuska (tésztaféle) 324  
 pandúr 489—495  
 panglis (cipő) 362  
 pangli 380  
 pangó talajvíz 22  
 pánt (ruhán) 356  
 pantalló 347, 348  
 pántlika (hajban) 355, 357, (szemverés ellen) 447  
 pányva 'kötél' 494  
 pap 428, 444, 523, (nagybetegnél) 519  
 pap (szalmafonat kazalon) 164  
 papebéd 411  
 papír 234, 260, 261, (skatulya, doboz) 266  
 pápista 415

- paplan 269, 270, 271, 360  
 paplanhuzat 360  
 paprika 242, 338, 341, 343  
 paprikás 330, 331, 342—3, 344, 515  
 paprikás (ember) 'paprikát áruló' 270  
 paprikászsír 339  
 paprikáz 258  
 papucs 236, 320, 352, 359, 360, 362, (szélmalom-  
 nál csúszóféle) 377  
 pár (párelesztő) 319, 320, 322  
 paradicsom 249, 341, 343  
 paradicsomleves 341  
 paradicsomszós 340, 343  
 parasztbába (tanulatlan, oklevél nélküli) 501  
 paraszttanító (oklevél nélküli) 423  
 parázs 240, 241, 258, 262, 263, 264, 321, 326,  
 330  
 parázsfogó 240  
 parázshús 296  
 paré 'paréj, gyom, gaz' 155, 263  
 párelesztő 239, 319, 320, 322  
 parfümösvég 361  
 parget (textilanyag) 346, 348, 356, (bugyi) 357,  
 (ruha) 355, (szoknya) 346  
 párkészítés (párelesztőcsinálás kenyérsütéskor)  
 319  
 párna 245, 269, 270, 271, 276, 332, 360  
 párnafa 248  
 párnahuzat 235  
 párnavég 235, 236  
 partimadarak 44  
 párszárítókos 'cserény' 319  
 párszita 272  
 párszűrő szita 242  
 pártá (bútordísz) 237  
 pártában marad (nem megy férjhez) 359  
 partok 18  
 párválasztás (házasságkötéskor) 504, (szempont-  
 jai) 398  
 páskum 163  
 paszomány (ruhadísz) 353  
 passzos 'szűk, testhezálló' 350  
 pásztor 260, 420  
 pásztorbot 485  
 pásztorélet 146—50, 153—9  
 pásztorokodás 420  
 pásztorvilág 489—95  
 paszur 'bab' 246  
 patkány 249, 257  
 patkánybűvölés 447  
 patkó (csizmára) 348  
 pattogatott kukorica 344  
 pecsenye 333  
 pecsétgyűrű 506  
 pecsмет 'aprólékos, haladatlan munka' 336  
 pelenka 500  
 pelerin (gallérféle) 361  
 pemzliz 'ecsettel meszel' 286  
 penna 'tollhegy' 394, 427  
 péntek 336, 337, 445  
 pénteki étrend 344, 345  
 pénz 236, 237, 243, 272, 274, 425, 432, 433—4,  
 445, 517, (halott kezében és szemén) 521  
 pénzezés (játék) 433—4  
 pénztári ellenőr (olvasóköré) 385  
 pénztáros (olvasóköré) 385, 386  
 pepecs 'aprólékos, haladatlan munka' 335  
 percc 330, 331, 502, 513  
 perget (magot) 178  
 pergőrokka 272  
 pertli 349, 351, 354, 355, 357, 358, 363  
 peszmetelés 'aprólékos munka' 324  
 peszra 'gyerekre vigyázó, felügyelő' 202  
 petró 'petróleum' 265, 266, 405  
 petróleumos butykos 266  
 petróleumlámpa 385  
 petróskanna 265  
 perezuros (birka) 'sebhelyes, sebes' 294  
 pernyedomb 287  
 perselyezés 412  
 Pesti Hírlap 389  
 Péter-Pál-napi bál 393  
 Phlomis tuberosa L. (macskahere) 39  
 piac 347, 349, 367  
 piacozás 186—7, 188, 367  
 pilis 'első leplet kenyér' 267, 323  
 pillangó (lepényé) 325, (ostordísz) 307, (ruha-  
 dísz) 358  
 pillangós korpa 319  
 pille (lepényé) 325  
 pimpóke 456  
 pina alakú sárkány 435  
 pince 249  
 pingál 'fest' 239  
 pipa 237, 239, 351, 353, 444, (eltemetése halot-  
 tal) 521 (készítése) 312—3  
 pipakupak 312  
 pipál 353  
 pipás ember 312  
 pipaszár 312, 427, 466  
 pipaszurkáló 239, 313  
 pipatartó 239  
 pipatőrium 313  
 pipázás 310—4, 351  
 pipiske (tésztaféle) 333  
 pircsikukorica 344  
 piroskötél 'kókuszkrétél' 271  
 piroszaprika 340  
 piskótatorota 516  
 piszkafa 241, 263, 323, 445  
 piszkálóvas 240  
 piszke 343  
 piszkostészta 'lekvárostészta' 336  
 piszok 'szemét' 262  
 pisztoly 490, 493  
 pite 226, 326, 327, 328  
 pitvar 240, 241, 242  
 pityere 'árnyékszék' 260  
 pityke (fémgomb) 351, 353  
 pitykés (mellény) 347  
 placc (istállóban) 253, 254, 271, 273, 274, 284,  
 285  
 plafon 227, 287  
 plágáló vesző 'tanítói pálca' 424, 427  
 plajbász 'ceruza' 394, 427  
 platni (tűzhelyen) 241

- pleisztocén 18  
 pletyka 443  
 póciók 'padka' 237  
 pocok (kutya) 259  
 pocok 'patkány' 255, 258, 447, 448  
 pocokelkülés (patkánybűvölés) 447  
 pocseta 'kút melletti jószágfürösztő gödör' 223, 260, 456  
 pofaszakáll 353  
 pofozkodás 227  
 pogácsa 326, 327, 334, 349, (fakanálszerű ütőszerszám tenyeresadáshoz) 427  
 pogácsaszaggató 320, 324, 327  
 poggyszakocsi 194  
 pohár 234, 268  
 poharas barát 410  
 pohos 'pocakos' 162  
 pókháló 266  
 pokróc 236, 238, 243, 245, 269, 270, 271, 276, 277  
 polc 236, 237, 241, 242, 244, 249, 253  
 polgári esküvő 507, 511  
 polka 394, 402  
 pólya 500  
 pólyásbaba 419  
 polyva 227, 246, 256, 289  
 polyvahordó 194  
 polyvahordórúd 195  
 polyvarakó 194, 195  
 polyvás (épület) 256, 277, 283  
 polyvás sár 225, 227, 252  
 pompázás (harangoztatás) 523  
 pompos (tésztaféle 323—4)  
 ponyva 246, 276, 384, 520  
 porcukor 334, 335  
 porfesték 227  
 porósa (kukoricaétel) 188, 267  
 portásdaru (Anthropoides virgo) 45  
 porturos (ruhadisz) 356  
 postai ellátás 52  
 postás 269  
 poszahomok 286  
 poszhomok 21  
 posztó 346  
 posztócipő 363  
 potom 'ingyen' 214  
 pöcköl 'ujjheggyel arrébb lök, ugrat' 433  
 pöckös kötél 147, 273, 293,  
 pöcök 241, 265, 266  
 pöcs (gyereké) 'himvessző' 346  
 pöndöl (ruhadarab) 264, 345, 355, 363  
 pöndölös (gyerek) 226  
 pörémes 'prémes' 347  
 pörkölt torta 516  
 pörnye 240, 241, 263, 287, 321, 325  
 pörnyehúzó 241  
 pörnyelyuk 240, 241, 263  
 pörnyés trágya 290  
 pöröm (trágyacsomóé) 274  
 pörösülés (disznóé) 291  
 pössed 'lassan sült' 325  
 pöszög (lekvár főzéskor) 300, (szél) 375  
 prédál 'pocsékol' 267  
 prém 347, 349, 357, 363  
 prémes 350, 359  
 prémoszlop (épületen) 248  
 prémszegély (épületen) 361  
 presnyák (ruhadarab) 363  
 pricces (fekhely) 271, (csizmanadrágé) 350  
 pricces (nadrág) 350  
 primás 394  
 princesz (ruha) 358  
 prizma (halom, csomó) 250  
 próba (betyároknál) 489, (színielőadásé) 400  
 Prunella vulgaris L. (közönséges gyikfű) 38  
 pruszlik (ruhadarab) 358, 361, 363  
 Puccinellietum limosae hungaricum 43  
 pucol (jóságot) 271, (lámpát) 265  
 pucolós 'cipőtisztító fölszerelés' 236  
 púderosdoboz 361  
 pufál (ruhát mos) 273, 298  
 pufálószek 273, 298  
 puff (ruhadisz) 358, 359  
 puffos (ruha, blúz ujj) 358, 361  
 puhatestűek 43  
 puhit (tészta) 327  
 pulóver 273  
 pulyka 257, 258, 343  
 púp (kenyéré) 267  
 puplin 358  
 púpra lakott 'nagyon jóllakott' 516  
 purungya (munka) 'csúnya, rendetlen' 195  
 puska (fegyver) 492, (keréké) 369  
 puskapor 263  
 pusmog 'lassan egyenletesen ég' 264  
 Pusztai vadvirágok (verseskötet címe) 554, 557  
 pusztulás (tanyáé) 563—4  
 puttony 367  
 putyikukorica 327  
 rabság 444  
 rács (ágyon) 236, 270  
 rádió 240  
 rádióelőadás 539  
 rádiózás 539  
 ráf (keréké) 369, 370  
 ragadványnevek 164—5  
 ragalja 246, 255, 466  
 ragaszt 'hozzaépít' 256, 259, 260  
 ráhabar (ételre) 342, 343  
 rájár 'többször eszik belőle' 266  
 rajzok díszítésekről 476—88  
 rak (kemencét) 'épít' 225  
 rákap 'rászokik' 257  
 rakotmány 164, 254  
 rakott ágy 235  
 rakottkrumpli 345  
 ráncba szed (gatyát, rokolyát) 346, 359  
 ráncos (pöndöl) 363  
 rántás 241, 338, 339, 340, 341, 342, 343  
 rántáspirítás 422  
 rántottleves 324, 345  
 rásuhint (rántásfélét tesz rá) 339, 341  
 rátábláz (hasznélvezetet ingatlanra) 191  
 rávág (lábon álló gabonára rendet) 167, 251  
 ravatal 443, 521, 523, 524  
 reformátusok 412, 414, 503

- reggeli 181, 184, 266—7, 268, 276, 291, 293, 324,  
 325, 328, 341, 344, 345 (lásd még: früstök)  
 Reggeli Újság 389  
 regget 'rekesztget' 223  
 regnál 'fegyelmez' 419  
 regrutabál 394  
 regula 424  
 rekesz (disznóólé) 254  
 rekeszték 249  
 rékli 'hálókabát' 270  
 relni 'sütő' 226  
 remonda 'katonaló' 150  
 rendre vág (gabonát) 181  
 répa 253, (sárgarépa) 341  
 répabogár 290  
 répakazal 250  
 répavágó 253, 256  
 repceolaj 266  
 reperálás 'javítás' 427  
 repülőereszt 252, 282 (lásd még: röperesz)  
 repülés (tészta) 334  
 részeg ember 410  
 részél (terményt) 167  
 reszelő 334  
 reszelttésztaleves 341  
 részes (munkás) 277  
 részesarató 181, 218, 276, 422  
 részesmunkás 184, 195  
 részesművelés 212—8  
 részvétnyilvántás 521  
 reterát 'árnyékszék' 260  
 rétes 333—4  
 rétespogácsa 334  
 réteszél 334  
 rétestányér 334  
 retesz 240  
 reti 'árnyékszék' 260  
 réz (tollszár) 427  
 rézcsat 247, 248, 259, 483  
 rézeleje 301  
 rézgolyó 431  
 rézgomb 347  
 rezervális 414  
 reznektúrok (Otis tetrax) 45  
 rézüst 244  
 rideg jószág tartás 145—53  
 rideglegény 'agglegény' 148  
 ridikül 'retikül' 359  
 riglifa 158  
 rigmus (italról) 425, (játékkor) 438—9  
 ripacsos (fal) 'nem síma' 286  
 riszál (lábast) 'ide-oda mozgat' 339  
 rizs 341, 343  
 robot 214, 216  
 roccka (faedény) 285  
 rojtos (gatya, kendő) 351, 355, 362  
 róka (Vulpes vulpes) 45  
 rokka 272  
 rokolya 354, 357, 359  
 rokon 271  
 rongy 243, 245, 321, 420, 426  
 rongypokróc 234, 236, 238, 510  
 rontás 444, 449, 502  
 ropogós csárdás 395  
 rosta 256, 259, 338, 344  
 rostabél 'rostányi mennyiség' 338  
 rostély 225  
 rostélyajtó 563  
 rostélyos (ajtó) 257  
 rossza (földnek) 455  
 rosszembörök 'betyárok' 495  
 rossz szömlény 'leányanya' 499  
 rövásfa 148  
 rozs 251  
 rózsza (ruhadisz) 360, 361  
 rózsafélék 531—2  
 rózsafűzér 411  
 rózsakukorica 327  
 rög 226  
 röhög (ló) 369  
 röpereszt 228, 252  
 röpülőereszt 333  
 rőről 'elvesz, ellop' 436  
 rőrő madzag 'elvett sárkányzsinór' 435  
 rúd 235, 246, 266, 271, 369, 370  
 rudaló 304, 305  
 rudasfa 374  
 rudasgyűrő 194  
 rúdszárny (kocsié) 369  
 rúgat (lóval) 'nyomtat, csépel' 193  
 ruha 154, 236, 239, 241, 270, 271, 272, 276, 345—  
 64  
 ruháskaszni 346  
 ruhatár 384  
 ruhával rontás 448  
 ruhaváltás 270  
 ruhavarrás 445  
 ruhazacskó 337  
 ruházat 154, 345—64  
 ruházkodás 345—64  
 rum 335  
 sajmeggy (pipaszárnak) 313  
 sajtpolc 299  
 sajt (disznósajt) 294  
 sajt készítés (juhsajt) 299—300  
 sajt készítő tanfolyam 404  
 sajt kukac 299  
 sajtospolc 245  
 sajtruha 299  
 sajt szék 299  
 sakkozás 390  
 saláta 343  
 sallang (dísz) 239, 303, 306—7, 308, 309, 313,  
 348  
 sallang (különszolgáltatás földbérletnél) 213—4  
 Salvia nutans L. (kónyazsálya) 39, 40  
 sánrendszer 36  
 sántaiskola (gyermekjáték) 439—40  
 sántít (szélmalom vitorlája) 375  
 sapka 237, 346, 347, 349, 350, 351, 357  
 sáfrány 342  
 sár 224, 225, 226, 227, 254, 256, 258, 259, 284  
 sárból rakott fal 251  
 sárgaföld 'agyag' 21, 25, 226, 256, 285  
 sárgarépa 250, 251, 274, 338, 339, 341, 342, 422

- sárgaság orvoslása 520  
 sárgavászon 345, 354  
 sarkantyú 349  
 sarkantyús sármány (*Calcarius lapponicus*) 45  
 sárkány 434—6  
 sárkányfarok (gyermekjáték) 432  
 sárkésztés 226—7, 286  
 sárkút 283—4  
 sárléc 225  
 sarlós gamandor (*Teucrium chamaedrys* L.) 39  
 sármunka 226  
 saroglya 369  
 sarokpad 234  
 sáros (sárkésztő ember) 285  
 sároz 'tapaszt' 227, 252, 257, 258  
 sározás 227  
 sártapasz 264  
 sártaposás (sárkésztéskor) 225  
 sárvás 226, 247, 275, 286  
 sárvó (ember) 227  
 sátor 383, 384, 419, 507  
 sátorosbál 393  
 sátoroskocsi 493  
 sava 'sós íze, fűszerezettsége' 331  
 savanyú alma 344  
 savanyú fű 157  
 savanyúkáposztaleves 339, 344  
 savanyúság 244, 339, 343, 344  
 savanyúságoshordó 244  
 savanyúságoskanta 242  
 savanyú töltőtpaprika 344  
 savó 299, 260  
 segédkantárszár 421  
 segg 427  
 seggevége (disznóé) 'vastagbél legutolsó része' 293  
 seggevége 'távolli rokona' 410  
 selmeci pipa 312  
 selyem 358, 359  
 selyemblúz 360  
 selyemhernyó tenyésztése 531  
 selyeming 360  
 selyemkendő 363, 364  
 selyemruha 360, 362, 364  
 selyemszalag 359  
 selyemszita 320, 376  
 Senecio *jacobaea* L. (Jakabnapai aggófű) 39, 40  
 sérágja 'saroglya' 369, 'lécajtó' 225  
 sérágjásbugyi 'csukott női nadrág' 357  
 serpenyő 240  
 sertésöl 254—5  
 sertésstelep 255  
 sertésvész 314  
 sétálódeszka (galamboké) 247, 258, 259  
 sifli (tésztaféle) 337, 342  
 siflítészta 336  
 sifon 'szekrény' 237, 239, 246, 251, 257, 258, 260, 424  
 sifonkemence 'szögletes kemence' 237  
 síkerdús (liszt) 322  
 síkpor 501  
 síma hol (ruhadisz) 357  
 símitó (sározáskor) 225, 227  
 símitó sárvás 'második sárvás' 227  
 símitózik 179  
 sinszeg (haj) 'egyenes' 457  
 sipítós (hang) 'magas, vékony' 460  
 sír (halotté) 444, 524  
 sírásás 524  
 sírásó 524, 525  
 síratás 443, 522  
 sírató (halottsírató) 522  
 síratóasszony 522  
 síratószövegek 522  
 sírbontási babonák 524  
 sírgödör 524  
 sírhant 525  
 sírhantolás 525  
 sírhely 519  
 sírkerülés 525  
 sisak 301  
 slafrok 'egyrészes ruha' 358  
 slampos 'elhanyagolt, rendetlen' 459  
 slicc (ruhán) 347, 350, 352  
 slingelés (ruhadisz) 358  
 slingelt (díszített) 235, 236, 362  
 só 242, 266, 321, 324, 327, 328, 331, 332, 334, 335, 336, 337, 339, 342, 445, (varázslat sóval) 449  
 sóballa (*Suaeda*) 24, 25, 45  
 sódar (baromfíé) 342  
 sodor (kalácsot) 332, 333  
 sodrófa 324, 335  
 sókivirágzás 43, 45  
 sokszoroz (dőléban többször üt) 430  
 somfabot 354, 428  
 somfarúd 240  
 somkóró 255  
 sonka 276, 293, 294, 330  
 sonkanadrág 350  
 sonkauj (ruháé) 359  
 sorminta 478  
 sorol 'növény sorja látszik' 216  
 sort fog 'beáll a sorba, saját sort szerez' 179  
 sort hajt 'egy sor munkáját végzi' 179  
 sós faggyú 266  
 sóslúd (tésztaféle) 327  
 sós tej 326  
 sóstóparti katolikus templom 410—2  
 sós víz 324, 325  
 sótartó 244  
 sótlan disznósír 501  
 sóz 258  
 söpör 274, 287  
 söprű 241, 273, 274, 419, 505  
 söprűkötés 274  
 söprűnyél 263  
 söprűvel varázslás 449  
 sörélesztő 319, 320  
 sörsüveg 227  
 sörte fölhasználása 291  
 spájz 245  
 spárga 434  
 sparhet 'tűzhely' 241, 242, 243, 261, 264, 265, 287, 288  
 srégtaps (táncban) 396

- stafír 'hozomány' 359, 360, 509, 511  
 stafirung 360, 361  
 staniszlí 'papírcsokó' 242, 327  
 stelázi 'polcos állvány' 244  
 stólapénz 503  
 stósz 'csomó, rakás' 236  
 stráfokra (vág) 'csíkokra, szalagokra' 292  
 strapacsizma 351  
 strimfli 'harisnya' 346, 362, 432  
 strózsák 'szalmazsák' 235, 245  
 Suadetum maritimae hungaricum 43  
 suba 165, 241, 244, 245, 249, 270, 271, 276, 277,  
 351, 353, 354, 356, 361, 362, 493  
 subás nyár 'hűvös nyár' 183  
 süber 'leeresztő deszka' 249  
 sublót 236, 237, 239, 268, 360  
 sublótfiók 236, 252, 275  
 sublótterítő 236  
 sudár (ostoron) 306, 309, 420  
 sugár (legény) 'magas, karcsú, vékony' 459  
 suhantott leves (rántásfélével berántott) 324,  
 337, 341  
 sujkol (mosáskor) 298  
 sujkoló (tanítói segédeszköz) 426  
 sujtás (nadrágon) 350  
 supa (karámféle) 152  
 surbankó (legény) 'fiatal, suttyó' 459, 505  
 surul 'súrol' 291  
 suszter 347, 378, 379—80  
 sutykó 'suttyó' 406  
 suttyó (legény) 'fiatal' 349, 459  
 süketség (újszülötté) elleni babona 504  
 süldő 254, 255, 447  
 süldő lány (12—14 éves) 357  
 sült alj (dohány alsó levele) 311  
 sült hús 331, 344  
 sültkrumpli 267, 345, 349  
 sülttészta 336  
 sülttök 344  
 süllyesztett tanya 223  
 sündörög 419  
 sürgönyöz (sarkányeresztéskor) 435  
 süt 261, 262, 264, 274, 275, 319—24, (haját) 361  
 sütés 263, (egy sütésre való lisztmennyiség) 274  
 sütet (egy alkalommal sült kenyér) 320  
 sütő (tűzhelyé) 241, 242  
 sütőabrosz 320, 321, 332  
 sütőasszony 333  
 sütőde 322  
 sütőház 322  
 sütőlapát 241, 244, 245, 321, 322, 325, 326, 333,  
 (feje) 323  
 sütőteknő 244, 291  
 sütővas (hajsütő) 361  
 süveg 347  
 süveg cukor 238, 275  
 svájfolt (ruha) 363  
 szabadjuh (pásztoré) 158  
 szabadkémény 226, 239, 242, 264, 281, 282, 294  
 szabadkéményes (konyha) 240, 241, 259, 272,  
 273  
 szabadlakás 206  
 szabad pálinkafőzés 301  
 szabadság (béresé) 199  
 szabadságharc 489, 492  
 szabadsallang (ostoron) 306  
 szabadtűzelés 364  
 szabás-varrás tanfolyam 404  
 szaggat (tésztát, pogácsát) 326, 327, 340, (hasz-  
 nál, koptat ruhát, szerszámot) 236  
 szaggató (tésztáé) 335  
 száj- és körömfájás 314, 315  
 szájzisesítő 329  
 szájnnyílás (kemencéé) 237, 282  
 szakácsnők tánca (lakodalomban) 516  
 szakajt (kenyeret) 321, 324, 325, 326, 328, 336,  
 423, (betjárók a ménést) 149  
 szakajtás (kenyéré) 272, 321  
 szakajtókosár 272, 273, 321, 332  
 szakajtóruha 321, 340, 341, 360, 516  
 szakáll 351, (viselete) 353  
 szakít (földet vályogvetéshez) 285  
 szál (textilanyagé) 351  
 szála 'sátor' 395  
 szalag 346, 355, 358, 359, 360, 361  
 szalagos (fánk) 335  
 szálas szalma 262  
 szalma 235, 236, 243, 246, 250, 254, 255, 257,  
 258, 261, 262, 263, 265, 271, 273, 321, 333, 444  
 szalmbálya 255  
 szalmacsóva 263  
 szalmacsutak 291  
 szalmaidugó 343  
 szalmagörccs 444  
 szalmahordó 194  
 szalmakalap 350, 355  
 szalmakazal 250, 256, 257, 263, 264  
 szalmalyuk 258  
 szalmán szülés 501  
 szalmás sár 252  
 szalmatartó 253  
 szalmatartó rács 252—3  
 szalmatető 254, 255, 256  
 szalmatűz 225  
 szalmavágó 256, 487  
 szalmazsák 235, 236, 245, 264, 510  
 szalonna 246, 252, 267, 272, 276, 293, 327, 345,  
 (tárolása) 293, (teteje) 246  
 szalonnabőr 260  
 szalonnabürke 'szalonnabőr' 347  
 szalonnakuka 'szalonnaakasztó horog' 244  
 szalvéta 340, 360  
 számadó 146, 148, 153  
 számár 444  
 számártúske 355  
 számmisztika 445  
 számossalat 251, 254  
 számossalka 146  
 szánkó 349, 356, 426 (készítése) 371  
 szánkózás 188, 274  
 szántás 422, (szépsége) 461  
 szappan 238, 275, (főzése) 296—7, (öntése)  
 297, (tárolása) 297  
 szappannakvaló 294  
 szappanöntő (forma) 244

- szaporulat (jóságé) 254, 255  
 szár (kukoricáé) 249, 251-252, 253, 254, 256, 261, 262, 263  
 szárazbaleves 338, 344  
 szárazgaluska 337, 340  
 szárazkeresztelő 'bába által való keresztelés' 502  
 szárazmalom 372  
 szárazpaszta 'szárazkeresztelő' 502  
 száraztészta 268, 272, 276, 336, 345  
 száraztészfalé (keményítéshez) 298  
 szárcsa 44  
 szárdarab 321  
 szárít (ruhát) 238, 264  
 szárítóléc 238  
 szárízik 'leveletlen kukoricaszár' 254, 262, 321, 325, 424  
 szárízikkíve 250  
 szárkéve (kukoricaszáré) 249, 274  
 szárkúp 249  
 szárnyék 'szélmentes hely, szélárnyék' 152  
 szárma 'töltöttkáposzta' 293  
 szarufa 224, 252  
 szarv (tehéné) 253, (trágyacsomóé) 274  
 szárvágás 185, 421  
 szárvágó 263, 466, 488  
 szarvas 'trágyacsomó' 274  
 szarvasmarha 251  
 száznapos kukorica 343  
 szecska 187  
 szecskaavágó 256  
 szecskaáz 256  
 szegedi pipa 312  
 szegénylegény 490  
 szegés (kenyéré) 267  
 szegfűgomba 25  
 szegőág (kulcsoskalácsé) 330  
 szegycsont (disznóé) 291  
 szék 235, 236, 239, 240, 243, 268, 269, 270, 272, 273, 424  
 székelybál 393  
 széken szülés 501  
 szekér 369  
 székfű 246  
 székilile (Charadrius alexandrinus — juhászka-madár) 44  
 székláb 320  
 szekrény 237, 239, 240, 243, 424  
 szél 261, 266, 444  
 szél (70—80 cm szélességű textilanyag) 235, 351—2  
 szélalá (tűzrakás, disznópörzsölés) 291  
 szélideszka (tetőn) 249  
 szelemen 164, 224, 246, 247, 248, 250, 251, 254, 256, 257, 384  
 szeleskerék (szélmalomé) 377  
 szelestengely (szélmalomé) 377  
 szélfogódeszka 'szélideszka' 247  
 széljárás 375  
 szélkallantyú 'komolytalan, szeles' 458  
 szellemjárás 448  
 szellős koporsó 'gyalulatlan deszkákból összehszegelt' 520  
 szellőzőlyuk 246, 252, 254  
 szellőzőnyílás 247, 248, 257  
 szellőztető lyuk 238, 243  
 szélmalmi liszt 320  
 szélmalom 372—8  
 szélsőséges életviszonyok a Fehér-tóban 43  
 szélviszonyok 30—1  
 szembefordított hol (ruhadisz) 357  
 szembehöl 357  
 szemérem 270  
 szemérmesség 504  
 szemét 445  
 szemetes 'részeg' 410  
 szeme van 'ritka, drága' 267  
 szemmel ver 445, 446  
 szemmel verés elkerülése 502  
 szemölcs 444  
 szemöldökfa 227, 247, 252, 384, 456  
 szemverés 446  
 széna 157, 252, 253, 271, 276, 277  
 szénaágy 277  
 szénagyűjtés 420  
 szénatartó rács 252—3  
 szénavágó 466, 487  
 szenteltvíz 523  
 szentkép 239, 410  
 szentmise 411  
 szénonó 240, 241, 263, 321, 326, 334, 445  
 szennyes 272  
 szeptember 425  
 szépségideál 460  
 szépségverseny 393  
 szerda 336  
 szerdai étrend 344, 345  
 szerdek túró 324, 334, 336  
 szerencsendió 342  
 szerelem 443  
 szerelmi praktikák 448  
 szerelmi varázslatok 505  
 szerencse 252, 443, 445, 502  
 szerencsétlen napok 445  
 szerepkönyv 400  
 szereposztás 400  
 szerszám 243, 252, 253, 256, 303  
 szerű 167, 221  
 szerűkészítés 462  
 szeszélesztő 320  
 szétnyitható fogas 239  
 szij (nadrágé) 348, (ostoré) 304  
 szijszalt 'laza' 289  
 szik 43  
 szikbuckás 'szikfoltos' 222  
 szikes (föld) 211, 223, (talaj) 18—25  
 szikifokok 25  
 sziki lelleg (Limanium gmelini) 23  
 sziki őszirózsa (Aster tripolium ssp. pannonicum) 25  
 szikipacsirta (Calandrella brachydactyla hungarica Horváth) 44  
 sziki útifű (Plantago maritima) 25  
 szikjavító tanfolyam 404  
 szilaj jószágártás 145—53  
 szilideszka 252  
 szilva 336, 337

- szilvalekvár 300, 336, 344  
szilvalekváros (rétes) 333  
szilveszter 445  
szimpla ablak 238, 281, 282  
szín 255—6, 258  
színdarabok betanulása 399—400  
színes ágynemű 235  
színliszt 'finomliszt' 322  
színpad elkészítése 401  
szipákol (pipázáskor) 314  
szírom (kutyabőr) 304, 307  
szírony (kutyabőr) 304, 307  
szita 244, 255, 272, 320, 321, 328, 332, 337, 517  
szítálás 376  
szivacs 426  
szivarozik 353  
szivat (pipázáskor egyszeri megtöltés) 314  
szívós (sár, tészta) 'nedves, nyirkos' 225, 247, 332  
szoba 225, 226, 228, 234—40, 244, 246, 251, 261, 263, 265, 266, 267, 268, 269, 270, 271, 272, 273, 274, 275, 276, 277, 281, 320, 328, 337, 346, 355, 422, 423, 424, 511, 523, (takarítása) 287  
szobaablak 222—3, 259  
szobaasztal 267  
szobaberendezés 234—40  
szobabútor 360, 510  
szoba-konyha-kamra beosztású tanya 224  
szóda (szappanfőzéshez) 296  
szódabikarbóna 326  
szoknya 273, 346, 356, 357, 358, 359, 360, 361  
szoktatás (jóságé) 157  
szolgafa 167  
szolgálati lakás templomnál 411  
szolgáló 197, 202—3  
szolgáltatások bevezetése 533  
szoloncsák 22, 43  
szolonyec 18, 22, 43  
szombat 324, 325, 337, 346, 348  
szombati étrend 344  
szombati takarítás 288  
szomszéd 269, 273  
szomszédol 'szomszédban beszélget, időt tölt'  
168, 235, 273, 346  
szopóka (pipáé) 312  
szopósmalac 255  
szoptató asszony 361  
szórványistentisztelet 414  
szósz 344, (készítése) 343  
szóval beér 'elkiált odáig' 275  
szó 272  
szőlőháncs 448  
szőlőkoszorú 393  
szőlőmetsző 488  
szömjé 'feslett életű nő' 362  
szőr (subáé) 276  
szörme 363  
szórnyűg (lóra) 273  
szőrös gyerek születése 500  
szórtarisznya 276  
szöveglejegyzés (nyelvjárási) 171—5  
szövet 355, 358  
szövetkező 405, 522—3  
szövetruha 360, 361, 362  
szövőszék 272  
sztyeppégahajlat 27  
szűnyog 276  
szűnyogháló 235, 275  
szurkos fonál 247  
szusztora 'világító a kemencében' 321  
szutykos (ruha) 'koszos, piszkos' 346, 355, 456,  
szutyora 'nedves bagó' 353  
szükségatya 350, 352  
szülés 500  
szülés előtti készülődés 500—1  
szülési babonák 501  
szülés módjai 501  
születés 499—502  
születésszabályozás 499  
szülő 268, 269, 423  
szűr 351, 354  
szüreti bál 393—4  
szürkegém 44  
szövet (takáccsal vásznat) 'szövet' 272  
szűzdohány 256, 310  
tábla (iskolai) 424, (szappan) 238  
táboriágy 271  
táborikemence 254  
taftselyem 361  
tag (földdarab) 276, (épület része) 281  
táj szépsége 453  
tájtékpipa 239, 313, 466  
takács 272  
takarítás 287—9, 422, 427  
takarmány 252, 253, 256, 274, 277, 422, 445  
takarmánybehordás 274  
takarmánykrumpli 264  
takarmányos 283  
takarmányozás 151  
takarmányrépa 250  
takarmánytartó 253  
takaró 183, 271, 510  
takaró-rétes (aratás utáni) 183  
takarózik 269  
tál 241, 246, 328, 329, 332, 334, 335, 337, 339  
talaj 13—25, 260  
talajjavítás 17, 22, 538  
talajtérképek 17  
talajtípusok 18—25  
talajvíz 246  
találós kérdések (lakodalomban) 509—11  
talicska 224, 227, 419, 422  
talp (csizmáé) 349, (kenyéréé) 267, (keréké) 369  
talpalámpa 236, 239, 265  
táltos 444  
táltos-képzet 446  
táltosság 502  
tályog-gyökér 38  
tamburabál 331, 398  
tamburásbál 394  
támoszlop 250  
tánc 511, 512, 514, 516, 518  
táncfélék 394—6, 402  
tánciskola 395, 404

- tánciskolás lány viselete 357—9  
 tanfolyamok 404  
 tanító 399, 423—8  
 tanítók előadása 404  
 tankönyv 423  
 tanya 221—77, (átalakítása) 281—3, (beosztása) 224, 228, (berendezései) 234—61, (bontása) 563—4, (építése) 223—8, (helyiségei) 234—61, (karbantartása) 285—7, (környéke) 531, (mőge) 225, (típusai) 164  
 tanyaalaprajzok 229—33  
 tanyaépület 247, 248, 251, 256, 260, (gondozása) 455—6  
 tanyafölmmérések rajzai 229—33  
 anyai (életmód) 261—8, (temetés) 523, (templom) 414  
 Tanyai Írások című folyóirat 535, 539  
 tanyakapitányság 51  
 tanyakészség 222, 551  
 tanyakongresszus 55, 57  
 tanyakörzetek 58  
 tanyaörökség 209, 222  
 tanyás 262, 263, 274  
 tanyásbére 197, 204—5  
 tanyaember 262  
 tanya föld 221  
 tanyaok 204—8, (tanyaörzök) 190  
 tanyasor 221  
 tanya telek 221—3, 258, 260, 274, 455, (takarítása) 289  
 tanyatető 224  
 tanyaudvar 221, 222, 255, 259, (alaprajza) 229  
 tanyaér 236, 239, 241, 242, 268, 275, 276, 323, 328, 329, 331, 344, (széle) 334  
 tapaszt 226, 246, 259  
 tapasztás 227, 285  
 tapasztó 227  
 tapasztó simító 286  
 tapasztott 247, 255, 257, 259  
 tapicskál 'sárban topog vagy lépeget' 254, 275  
 tapló 353  
 taplóstarisznya 353  
 tapos (sarát) 284  
 taposás (trágyaé) 289—90  
 tárgyak szépsége 464—8  
 tarhonya 275, 323, 338, 341  
 tarhonyaleves 339  
 tarhonyarosta 338  
 tarhonyás ételek 339  
 tarisznya 353, 357, 426  
 tarka ágyneműhuzat 360  
 tarló 348  
 tárgygyökér (hólyaghúzásra) 239  
 társadalmi temetés 524  
 társaságban cséplés 183, 193  
 társválasztás (játékhoz) 430  
 tartja a meleget 264  
 tartó (takarmányos) 253, 271  
 tartógerenda 248, 259  
 tartóoszlop 245  
 táská (tészta) 340  
 táskaleves 340, 345  
 tatár 'bél' 265, 266  
 tatársánci ősgyöp 35—41  
 tavaszi bál 392  
 tavaszi hérics (Adonis vernalis) 36  
 tavi béka (Rana ridibunda) 43  
 távoli rokon 410  
 tea 246  
 teaest 394, 414  
 téglá 223, 226, 240, 243, 252, 254, 255, 256, 257, 260, 273, 322, 332  
 téglacsapás 254  
 téglacsomó 247  
 tégladúc 249  
 tégláégetés 254  
 tej 227, 244, 249, 267, 326, 328, 330, 331, 332, 334, 335, 339, 340, 341, 342, 344, 345, 444  
 tejbegyűjtő 405  
 tejeskanta 328  
 tejesköcsög 238, 465  
 tejespité 327  
 tejesporósa 328, 373  
 tejestarhonya 339  
 tejestarhonyaleves 344, 345  
 tejfől 323, 324, 325, 326, 331, 336, 338, 339, 340, 341, 342, 343, 345, 367  
 tejfőlös (lángos) 323, (lepény) 325  
 tejleves 345  
 tejoltó 293  
 tejszínes tej 327  
 tejszövetkezet 539  
 tejtermék 188, 367  
 tehén 266, 273  
 tehénhagató gatya 'szűkhatya' 350  
 tehénistálló 249, 257, 273  
 tehénrontás 446  
 tehénszaros mész 248  
 tehéntej 339  
 teke 429  
 tekergős birka 'hullámos szőrű' 354  
 tekézés 428—9  
 teknő 272, 298, 319, 320, 321, 324, 332, 338, 348, 420 (vályogveréshez) 285  
 teleajtó 225, 239, 240, 281, 282  
 telefon 56, (körben) 405  
 telek 'jőszágállás' 155  
 téli étrend 344  
 téli hőmérséklet 29—30  
 télilkabát 349, 350, 360  
 téli munkák 272—4  
 telleng (ostoré) 306, 308, 309  
 temetés 443, 519—25  
 temetési babonák 524  
 temetkezés 52, 55  
 temető 411, 523, 524  
 templom 345, 361, 362, 414, 415, 444, 445, 503  
 templomajtó 513  
 templombajárás 187, 410—5  
 templomépítés 410, 414  
 templomtorony 414  
 tengely 369  
 tenyeres 427  
 tenyérverő lapocka (iskolában) 424, 427  
 tepertő (lásd: töpörtyű)  
 tepszi (lásd: tepszi)

- .tepsi 323, 324, 325, 326, 327, 328, 329, 330, 331,  
 333, 334, 344, 345  
 .tepszis lepény 325  
 .tereget (ruhát) 238, 272  
 .teregetés 298  
 .térdeplés 427  
 .terhes anya védelme 500  
 .terhes asszony 500, (szépsége) 458  
 .terítés 267, 298  
 .terítő 234  
 .térkép 424  
 .termény 246, 272, (tárolása) 246—51  
 .természet 443, (szépsége) 453  
 .természetes föld (szikfolttal kevert) 211  
 .természetvédelmi területek 35—45  
 .területi változások 13  
 .testhezszabott (ruha) 363  
 .testvér 271  
 .tészta 261, 269, 272, 273, 275, 319, 321, 324,  
 325, 326, 327, 329, 330, 331, 333, 334, 336—8,  
 340, 342, 343, 344, 345  
 .tésztafélék 502  
 .tésztagyúrás 422  
 .tésztaleves 276  
 .tésztametelés 422  
 .tésztanyújtás 422  
 .tésztareszelő 338  
 .tésztás (ember) 'tésztát kedvelő' 323  
 .tésztasütés 261  
 .tésztaszedő 336  
 .tető 'tető' 224, 243, 250, 282, 285,  
 .teteje (csiramálé) 329, (kalapé) 260, (kenyéré)  
 267  
 .tetej (kazlat) 263, 'tetőt épít' 224  
 .tető 224, 243, 252, 254, 255, 257, 260, 281, 282,  
 322  
 .tetőszerkezet 224  
 .tetőzet 248  
 .tetves (ól) 255  
 .Teucrium chamaedrys L. (sarlós gamandor) 39  
 .tévő (kemenceajtó) 241, 264, 321, 325  
 .Thalictrum minus L. (közönséges borkóró) 38,  
 39, 40  
 .tincs (hajfűrt) 355  
 .tinógulya 151  
 .tipegő 402  
 .tipor 246  
 .tipróka 505  
 .tirimfli 'harisnya' 355  
 .tiszaágy 234, 235, 269, 271  
 .tisztálkodás 270  
 .tisztálkodik 348  
 .tisztamész 227  
 .tisztán tör (kukoricát levél, csuhéj nélkül) 217  
 .tisztaszoba 521  
 .tisztáz (másodszor meszel) 227, 286, (pálinka-  
 főzéskor) 301, (tiszta ruhát vesz föl) 348  
 .tisztázás 298  
 .titkár (olvasóköré) 385  
 .toborzás 494  
 .tojás 272, 326, 327, 330, 331, 332, 333, 334, 335,  
 336, 337, 338, 341, 344, 443, 444  
 .tojásfehérje 325  
 .tojásgyűjtés 367  
 .tojáskosár 244  
 .tojásosbodag 324  
 .tojásoskobak 275  
 .tojássárgája 325  
 .tojástartó 236, 244  
 .tojhos 'lompos' 354  
 .tojik (tyúk) 257  
 .tok (párnáé) 235  
 .tokászol (gyöngyös) 454  
 .tokaszalonna 292  
 .toktartó 427  
 .toldás (asztagé) 194, (házé) 281, 282  
 .toliágy 'lapos, kerekeken mozgó fekhely' 236,  
 253, 269  
 .toll 235, 273, 327, 360, 510  
 .tollas (kukorica) 167  
 .tollas ágy 271  
 .tollasan szed (kukoricát) 185  
 .tollszár 427  
 .Tolnai Világlapja 359  
 .tolvajlás 493  
 .tombola 394, 402  
 .topánka 363  
 .tor 294  
 .torka (kemencéé) 238  
 .torkaszalonna 292  
 .torma 343  
 .tormaszósz 344  
 .tornyos ágy 235  
 .tornyosvég 235  
 .torok (disznóé) 292, (kemencéé) 237  
 .toronymalom 377  
 .torozás 525  
 .torta 502, 514  
 .tőtegyház 413  
 .tőtök (malomkő) 322  
 .tőtszarufa 224, 248  
 .tök 266  
 .tökércé 44  
 .tökhajú (suba) 'megszaradt bőru' 354  
 .töklevés 345  
 .töklöpás 500  
 .tökmag 244, 266  
 .tökmagolaj 266  
 .tölglyfa 360, (bot) 428  
 .töltelék 326, 334, 336  
 .töltött fánk 335  
 .töltöttkáposzta 293, 502  
 .töltött paprika (savanyúság) 343  
 .töltött sallang (ostoré) 306  
 .töltött tyúkhús 344  
 .töm (falat) 223  
 .tömés 166  
 .tömjén 524  
 .tömő (vályogverésnél) 285  
 .töpörtyű 294, 327, 344  
 .töpörtyűs pogácsa 327, 422  
 .török 255  
 .törekhordó 194  
 .törekhordó rács 195  
 .törekrakó 194

- törés (kukoricáé) 421  
Török Bálint-féle alma 531  
törölgető 236  
törölköző 239, 445  
törtkrumpli 345  
törtpaprika 338, 339  
tövehúzó 'ecset' 227  
tözeg 264, 289  
trágya 250, 251, 255, 274, 378, 422  
trágyacsomó 261  
trágyadomb 222  
trágyahordás 185, 422  
trágyalé 253  
trágyataposás 289–90  
traktor 549  
traktus 244, (helyiség) 228  
tréfa 397–8, 403  
Treitz-féle meszezés 22  
trimfli 'harisnya' 356  
trupa (cséplőtársaság) 213  
tudósasszony 446  
tudóseMBER 446  
tukarc 'szalmacsóva' 263, 'kisebb kéve' 322  
tulipán (dísz) 237  
tulipános (lásd: tulipántos)  
tulipántos láda 237, 239, 243, 244, 476  
túlvilág 519  
tunika 358, 359  
tunikás ruha 358  
túró 300, 323, 324, 325, 326, 327, 334, 337, 340, 344, 345  
túrókészítés 367  
túrós csusza 336  
túrógombóc 336  
túróslepény 324–7, 344, 422, 502  
túrósrétes 333, 502  
túróstáska 340  
túróstáskaleves 340  
tuskó 262, 263, 264  
tuskót kapar 263 (lásd még: tuskózik)  
tuskózás 420  
tuskózik 262  
Tussilago farfara L. (martilapu) 38  
tutaj 374  
tűzok (Otis tarda) 44  
tűzoktoll (díszként) 349  
tű 359, (rontásban) 448, 505  
tükör 239, 445, (letakarása halálesetkor) 520  
tükörtörés babonái 445, 505  
tülök (sótartó) 147  
türe szed (inget díszít) 351  
tüsőkborona 256, 262  
tüzel 261, 262, (kemencét) 226  
tüzelés 147, 261, (lekvárfőzéskor) 300, (pálinka-főzéskor) 301, (szappanfőzéskor) 296, (trágyával) 289–90  
tüzelő 262, 263  
tüzelőberendezés 225–6, 238  
tüzelőhely 226  
tűzfal 227, 250  
tűzifa beszerzése 405  
tűzhely 226, 238, 240, 241, 243, 264, 265, 272, (kemencepadka) 237, 238  
tűzpiszkáló 240  
tűzrevaló 262, 321, 334, 420  
tűzszerszám 353  
tyúk 247, 249, 255, 256, 257, 258, 274, 335, 337, 342, 344, 444, 445  
tyúkalja (csirke) 257, 258  
tyúkbél húzása (születéskor) 502  
tyúkhús 344  
tyúkhúsleves 341, 342, 344  
tyúkitató 420  
tyúkláb (tésztaféle) 335, 344, 345  
tyúktól 222, 255, 256–9, 260, 283  
tyúktojás 324  
tyúkverem 256–7  
tyúksír 341  
ubony (gyermekruhadarab) 346  
uborka 242, 343, 345  
uborkasaláta 344  
udvar 222, 228, 243, 247, 248, 251, 256, 260, 268, 274, 275, 276, 338, 445, (takarítása temetéskor) 523  
udvarlás 505  
ugari csősz 425  
ugarolás 23, 24, 185, 422  
ugránsci (birka) 294  
újasszony 361, 517, 518  
újbúza 246  
újember 506  
újév 443, 445  
újéves (cseléd) 197–8  
újévi bál 392  
ujjas szűr 351  
új pár 513  
újság 'holdújulás, újhold' 291  
újságok az olvasókörokbén 382, 389  
újságpapír 242, 434  
újszülött (foltjainak okai) 500, (fűrőszéte) 501, (neméről) 500, (szépsége) 456  
undercukk (ruhadarab) 347, 349  
unoka 276, 423  
urakhoz dörgölőzni 'urakkal barátkozni' 269  
urhám 'nyakló' 284  
úri ember 269  
úrvacsora 519  
ustor 419, 420 (lásd még: ostor)  
uszály 361  
utánfogás (fogócska játékban) 436  
útbaigazító (betyárokat eláruló) 494  
útkeresztelés 444, 491  
utolsó kenet 519  
uzsonna 335, 349  
ülep (gatyáé) 352, (gyereké) 427  
ülepedik (épület, kazal) 226, 258, 285  
üllő 379  
ülő (tyúkoké) 257  
ülőalkalmatosság 238  
ülőke (árnyékszéké) 260  
ünnep 187, 331, 333, 347, 352  
ünneplő 362, (pipa) 314, (ruha) 237, 348, 349, 357, 364

- ünnepség 414  
 ürgeöntőleves 'köménymagosleves' 276  
 üst 241, 301  
 ütleg (verekedés) 494, (verekedés eszköze) 149, 495  
 ütő (játékos a kapósmétában) 431, (fadarab a dőlé játékban) 430, (gomb gombozáskor) 432, 433  
 ütőfa (métában) 431  
 ütőre gombozás (gyermekjáték) 433  
 üvegajtó 225, 281, 282  
 üvegcserep 258  
 üvegcső 266  
 üveggang 283  
 üveggolyó 431  
 üveggomb 359  
 üveglikker 363  
 üvegpohár 242  
 üvegtartály (lámpáé) 265  
 üvegtörmelék 226
- vacok (vetetlen ágy) 234, 235—6, 239, 245, 268, 269, 270, 271, 274  
 vacokágy 269  
 vacsora 268, 273, 275, 276, 324, 333, 334, 344, 345, 421, (disznótorkor) 294, (lakodalomkor) 507, 513, 514, (temetés után) 525  
 vacsorabál 385, 392  
 vacsorafőzés lakodalomkor 509  
 vadföld 25  
 vadgerle (*Streptopelia turtur*) 44  
 vadka (pálinkafőzéskor) 301—2  
 vad katolikus 'bigott katolikus' 414  
 vadrepce 266  
 vág (kenyeret) 267  
 vagdalt tészta 345  
 vágottleves 341  
 vaj 323, 326, 332, 367  
 vajling 'zománcozott kétfülű mélyebb tál' 244, 319, 327, 328, 330, 332, 334, 342  
 vakajtó 265  
 vakarcs 'maradék tésztából készült' 324, 327, 335  
 vakaró 253  
 vakborozda 'szántáskor elhagyott, föl nem szántott sáv' 422  
 vakdülő 'olyan dülőút, amelynek egyik vége nincs összeköttetésben más úttal' 221  
 vakondtúrás (vízbe áztatása) 288  
 váll (kemencéé) 237  
 vallásfelekezetek 414—5  
 vállaskötő 357  
 vállhegy 422  
 vállongombolós (ing) 356, 357  
 vállpánt 357  
 váltás (fehérnemű) 360  
 vályog 22, 223, 225, 240, 245, 246, 247, 251, 252, 253, 254, 255, 256, 257, 258, 259  
 vályogfal 254, 256  
 vályogfalú 248, 253, 258  
 vályogödör 224  
 vályoghombár 247, 248  
 vályogtégla 23
- vályogverés 283—5  
 vályú 255, 260  
 vansztepp (tánc) 394  
 vár (játékban földre karcolt kör) 430, 431  
 várból kiütős játék 429—30  
 varjú 44  
 városi címer (Hódmezővásárhelyé) 428  
 városi egyház 414  
 varr 346, 356  
 varrás 273  
 varrat (ágyneműt) 360  
 varrógép 240, 273  
 varrónő 356  
 varrósdoboz 236  
 vasabrincs 255  
 vaságy 240  
 vasal (ruhát) 298, 358  
 vasalás (kocsi vasai) 370  
 vasaló 242  
 vásár 331  
 vásárfia 419  
 vásárhelyiek 161—9  
 vásárhelyi nyelvjárási szöveg 171—3  
 vásárhelyi pipa 312  
 Vásárhelyi Újság 389  
 vásárnap 187, 274, 333, 337, 506, (született gyerekek) 502  
 vásárnap éntrend 344  
 vásárnapló 'ünneplő' 362  
 vasasskatulya 243  
 vasastégla 226, 254, 255, 261  
 vascsat 348  
 vasdarabok 246  
 vasfazék 240  
 vasgereblye 251  
 vasháromláb 240, 241  
 vaskályha 240  
 vaskampó 262  
 vaskarika 252  
 vaskosabb tréfák 397—8  
 vaslapát 245  
 vasrács 225  
 vassparhet 245  
 vasszeplők 21  
 vastagkolbász 293  
 vastagmálé 373  
 vasút 53  
 vasvilla 225, 252, 253, 256, 289 (lásd még: villa)  
 vászon 272, 345, 346, 352, 356, 357, 358, 360, 364, 434  
 vászonfazék 'belül mázas, kívül mázatlan cserépfazék' 329, 339, 343  
 vászon huzat (ágynemű) 360  
 vászonruha 329  
 vászontarisznya 349  
 vászonzacskó 338  
 váz (kemencének) 226  
 vég (vászon) 360  
 végdeszka 247  
 végfal 248  
 végrendelet 519  
 végszámra (vásárol vásznat) 260  
 végszomszéd 263

végtisztesség 'virrasztás' 522  
véka 249, 373  
vékonykolbász 293  
vékonymalé 373  
vékonypite 326  
vélekszik 'emlékszik' 520  
vélemények a halálról 519  
velőscsont 340  
vendég 267, 268, 269, 270, 271, 273, 335  
vendégfej (ostoron) 309  
vendégfiú 270  
vendéghívogatás (lakodalomba) 508  
vendégjárás 331  
vendéglői lakodalom 508  
vendégség 270, 512  
vendégszeretet 168  
vénlány 359  
venyigefekete 227, 252, 287  
venyigefesték 248  
ver (falat) 223, (kemencét) 225, (kovászt) 320,  
(vályogot) 284  
vér (fekete tyúké) 344  
veréb 320, 444  
verébdeszka 247  
verecseny (kötélkészítéskor) 272  
verekedés 397  
verem 246—7, 250, 251, 256, 257  
verés (fegyelmzés) 420, 427  
vergődik 'veszódik valamivel' 347  
Veronica anagalloides Gauss (iszapi veronika) 38  
versék a Pusztáról 553  
vertfal 23, 223  
vertfalú 251  
vese (tésztaféle) 323  
vészajtó 384  
veszett kutya 444  
veszettség 445  
vessző 247, 420  
vesszőből font menyasszonygaraboly 361  
vesszőhombár 247  
vet (tűzre tesz) 273, (vályogot) 284  
vetemény 223  
vetés 186, 421, 541, 542, (szépsége) 461—2,  
(kenyérére a kemencébe) 321, 322, 333  
vetetlenágy 235  
vetettágy 234, 235, 269  
vető (vályogveréskor, ganétafosáskor) 'formázó'  
284, 289  
vetőburgonya beszerzése 405  
vetőgép 256  
vetőgépszín 283  
vetőmag 244, 249, (beszerzése) 405  
vezetéklo 493  
vezetőség (olvasóköré) 385  
viaszkosvászon 275  
vigalmi (olvasóköri tisztség, bálszervezőféle) 385  
vihar 149, 454  
viharlámpa 253, 266  
világ 'világosság' 266  
világítás 265—6  
világos 'napvilág' 262  
villa 225, 242, 251, 263, 268, 343, 420, (evőesz-  
köz) 329, 335, 336, 337

villahegy 273, 325  
villázás 152  
Vince-nap 444  
Viola ambigua W. et K. (csuklyás ibolya) 39  
virág 444, (dísz) 237, (temetéskor) 521—2, 524  
virágcsokor 524  
virágok 455  
virágmotívumok 235  
virágoskert 223  
virgács (pálca) 427, (verés) 424  
viselkedés 419  
viselőruha 357, 361  
visszája (ruhának) 356  
vitézkötés (ruhán) 350, 363  
víz 260, 263, 264, 265, 272, 284, 320, 321, 338  
vízár 211  
vízből jósolás 448  
vizelet (varázslatban) 448  
vizesárcok 36  
vizescsöbör 425  
vizes évek (1941—1943) 264  
vizesgödör 263  
vízfeltörések 23, 24—5, 43  
vízhordás 297, 421  
vízimérték 224  
vízmérleg 27  
vízvető 247  
vízvetődeszka 247  
vizsga a zugiskolákban 428  
vizsgaruha 337  
vóc 'nyílás' 247, 248  
vonalravetős pénzezés (gyermekjáték) 433  
vontató (kisebb boglya) 167, 183, 271, 277, 542  
vonyogó 'szalmahúzóhorog' 262  
vő 189—90, 268, 276  
vödör 226, 249, 253, 259, 263, 266  
vőfély 330, 508—18  
vőfélybot 508  
vőfélyrigmus 508, 509, 511, 512, 513, 514, 515,  
516, 517, 518  
vőlegény 276, 360, 361, 506, 507, 509—17,  
(fiatal lány temetéskor) 524, (szépsége) 459  
vőlegényesház 330, 507—18  
vöröshagyma 319, 336, 338, 339, 340, 341

zab 319  
zabszemfonás (ostorkészítéskor) 305  
zacskó 320, 327, 353, 432  
zajmedli (ruhadísz) 235, 270, 351, 353, 355, 356,  
358, 359, 360, 361, 362  
záp (kocsin) 370  
zár 247 (föltörése) 494  
zártkéményes konyha 242—3  
zárt udvar 222  
zászlóavatási ünnep 394  
zászlószeg megváltása 388  
zászlószentelés 388  
zeller 342  
zenekar 512, 514  
zenészek 392, 394, 407, 518  
zokni 273  
zománclavór 242  
zománcos edények 242

- zománcos pipa 312  
 zománcostál 329  
 zöldbab 341  
 zöldbableves 341, 345  
 zöldlucerna 422  
 zöldmező tanfolyam 404  
 zöldpaprika 338, 339, 341, 342, 345  
 zöltség 250, 341, 342  
 zöltségleves 345  
 zöldségtakarmány 256  
 zugiskola 423—8
- zsák 234, 236, 243, 244, 246, 250, 262, 272, 274,  
 322, 325, 327, 422, 520  
 zsákbanfutás 394  
 zsákolás 422  
 zsákszövő tanfolyam 404  
 zsáktartó 249  
 zsalugáter 238  
 zsámli 264, 268, 272, 321  
 zsandár 172, 491, 492, 494  
 zseb 346, 347, 348, 349, 353, 356, 357, 361, 363,  
 431  
 zsebbicska 267  
 zsebkendő 237, 246, 253, 355, 359, 360, 420, 443,  
 444  
 zsemlemorzsza 336, 337  
 zsendice (túróféle) 299
- zsendely 224, 258  
 zsendelyes 247  
 zsendelytető 248, 251, 252, 282  
 zsinég 434, 435  
 zsinór 348, 355, 357  
 zsinórparget (textilanyag) 356, 357  
 zsír 266, 294, 323, 324, 325, 326, 327, 328, 330,  
 331, 333, 334, 337, 338, 340, 342  
 zsírbansült tészta 344  
 zsíronkullogó (tésztaféle) 335  
 zsíronsült tészta 335  
 zsírosbodag 324  
 zsírosbödön 244, 296  
 zsírosbőr (csizma) 350, 353  
 zsíros csöbőr 244  
 zsíros mécs 266  
 zsírosperec 331  
 zsírospogácsa 327  
 zsírsütés 294, 423  
 zsvány 490  
 zsóder 'lapocka' 292, 294  
 zsoldár 415, 522  
 zsúp 251  
 zsúpkéve 251  
 zsúpkötél 263  
 zsúpot ver 251  
 zsúpszalma 273  
 zsúptető 251, 255  
 zsúpverés 251